

# COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

COM (78) 631 FINAL/2

          
Bruxelles, 22/11/78

Bilag IV-XIV Forslag til Rådets beslutning om Ændring i den autonome importordning vedrørende statshandelslandene

Anhang IV-XIV Vorschlag für eine Entscheidung des Rates zur Änderung der autonomen Einfuhrregelungen gegenüber Staatshandelsländern

Annex IV-XIV to the Proposal for a Council decision amending the unilateral import arrangements in respect of state-trading countries

Annexes IV-XIV à la proposition de décision du Conseil portant modification des régimes autonomes d'importation à l'égard des pays à commerce d'état

Allegati IV-XIV alla Proposta di Decisione del Consiglio che modifica i regimi autonomi di importazione nei confronti dei paesi a commercio di Stato

Biilage IV-XIV Voorstel voor een beschikking van de Raad houdende wijziging van de autonome invoerregelingen ten opzichte van de landen met staatshandel



~~BILAG IV~~— ~~ANHANG IV~~— ~~ANNEX IV~~— ~~ANNEXE IV~~— ~~ALLEGATO IV~~— ~~BIJLAGE IV~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra ALBANIEN, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus ALBANIEN zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from ALBANIA for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de l'ALBANIE pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti dell'ALBANIA per il  
periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingente te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit ALBANIË voor de  
periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

---

N.B.:

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolldarfs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

---

ANNEXE ~~V~~<sup>VI</sup> — ALBANIE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
--------	---------------------------------	------------------------------	----------	-------------------------------

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie **F**...

BILAG ~~IV~~— ALBANIEN

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	Kap. 1 -49 64-99	Ikke-liberaliserede varer, bortset fra tekstilvarer		860

ANHANG ~~IV~~ — ALBANIEN

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
-------------	---	------------------	-------	-------------------------

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .f...

ANNEXE **IV** - ALBANIE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	ex 22.09	Boissons spiritueuses		240
2	ex 27.09	Pétrole brut	100 000 t	
<p>Pour les produits textiles, voir même annexe partie <b>.F..</b></p>				
3	divers	Autres produits		650

## ALLEGATO IV— ALBANIA

## e) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	04.06	Miele	60t	
2	ex 07.01	Patate	2500 t	
3	07.04 B II	Patate disseccate		70
4	ex 24.02	Sigarette e tabaccò per pipa	60t	
5	ex 27.10	Benzina di prima raffinazione (virgin-nafta)	32 000 t	
6	ex 27.14	Bitume di petrolio (sfuso o in fusti)	265 000 t	
7	ex 31.02 ex 31.05	Concini chimici, azotati, fosfati e nitrato d'ammonio	2 100 t	
8	Diverse	Essenze di oli medicinali		90
9	cap. 39, 64	Lavori ed oggetti in plastica (comprese calzature in plastica)		30
10	ex 44.13	Parchetti e compensato di faggio e di rovere		40
11	cap. 61,62	Prodotti tessili ricamati e lavorati a mano (camicette, centri da tavola)		70
		Per gli altri prodotti tessili vedi stesso allegato parte <i>F</i> ....		
12	da ex 70.04 a 07	Vetri per finestre		25
13	ex 76.01	Lingotti di alluminio	220	
14	ex 85.23	Fili elettrici al P.V.C.		70
15	Diverse	Altre merci		300



BILAG IV - ANHANG IV - ANNEX IV - ANNEXE IV - ALLEGATO IV - BIJLAGE IV 7.

ALBANIEN - ALBANIA - ALBANIE

f) Tekstilvarer - f) Textilwaren - f) Textile Products - f) Produits textiles

f) Prodotti tessili - f) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	
1	D	T	17	7	D	1 000 st	1,3	
	I	T	200		I	1 000 pz	5	
	DK	T	2		DK	1 000 st	20	
2	D	T	6	8	D	1 000 st	160	
	F	T	10		F	1 000 pc	22	
	I	T	250		I	1 000 pz	15	
3	I	T	30	9	D	T	30 (1)	
4	I	1 000 pz	50	12	I	1 000 paia	100	
5	F	1 000 pc	15	13	D	1 000 st	75 (2)	
	I	1 000 pz	10					
6	D	1 000 st	18	14 B	D	1 000 st	(3)	
	F	1 000 pc	318					
	I	1 000 pz	10					

(1) Einschliesslich Kat. 20

(2) Einschliesslich Kat. : 14 B, 15 A, 17, 18, 19, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30 A, 30 B, 31, 36, 37, 39, 61, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83, 117, 119

(3) s. Kat. 13

## BILAG IV - ANHANG IV - ANNEX IV - ANNEXE IV - ALLEGATO IV - BIJLAGE IV

## ALBANIEN - ALBANIA - ALBANIE

f) Tekstilvarer - f) Textilwaren - f) Textile Products - f) Produits textiles

f) Prodotti tessili - f) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ. nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit
15 A	D	1 000 st	(1)	25	D	1 000 st	(1)
15 B	I	1 000 pz	5	26	D	1 000 st	(1)
16	I	1 000 pz	5	27	D	1 000 st	(1)
17	D	1 000 st	(1)	28	D	1 000 st	(1)
18	D	T	(1)	29	D	1 000 st	(1)
19	D	1 000 st	(1)	30 A	D	1 000 st	(1)
20	D	T	(2)	30 B	D	T	(1)
24	D	1 000 st	(1)	31	D	1 000 st	(1)

(1) s. Kat. 13

(2) s. Kat. 9

## BILAG IV - ANHANG IV - ANNEX IV - ANNEXE IV - ALLEGATO IV - BIJLAGE IV

ALBANIEN - ALBANIA - ALBANIE

f) Tekstilvarer - f) Textilwaren - f) Textile Products - f) Produits textiles

f) Prodotti tessili - f) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats Membres	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats Membres	Unités	Quantité
Categ. N.	Stati Membri	Unità	Quantità	Categ.N.	Stati Membri	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
36	D	T	(1)	75	D	T	(1)
37	D	T	(1)	76	D	1 000 st	(1)
					I	1 000 pz	15
39	D	T	(1)	81	D	T	(1)
61	D	T	(1)	82	D	T	(1)
69	D	1 000 st	(1)	83	D	T	(1)
70	D	1 000 st	(1)	117	D	T	(1)
73	D	1 000 st	(1)	119	D	T	(1)
74	D	1 000 st	(1)				

(1) s. Kat. 13

f) Tekstilvarer - f) Textilwaren - f) Textile Products - f) Produits textiles  
 f) Prodotti tessili - f) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
	TRAFIC DE	PERFECTIONNEMENT PASSIF					
	BNL		(1)				

(1) Y compris les catégories

BILAG ~~V~~ — ANHANG ~~IV~~ — ANNEX ~~IV~~ — ANNEXE ~~IV~~ — ALLEGATO ~~IV~~ — BIJLAGE ~~IV~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra BULGARIEN, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus BULGARIEN zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from BULGARIA for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la BULGARIE pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della BULGARIA per  
il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit BULGARIJE voor de  
periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

N.B.:

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer, der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhangende van het EEG-Verdrag.

ANNEXE ~~V~~ — BULGARIE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)	
1	ex 01.04	Animaux vivants de l'espèce ovine à l'exclusion de reproducteurs de race pure	1 080 têtes <sup>(1)</sup>	614	
2	ex 02.01	Viande de l'espèce ovine	540 t <sup>(1)</sup>		
3	ex 07.01	Pommes de terre de primeur	525 t <sup>(2)</sup>		
4	ex 31.02	Engrais azotés	2 100 t		
5	ex 32.05	Matières colorantes organiques, synthétiques			
<b>6</b>	ex 44.11	Plaques pour construction, dites <i>hardboard</i> , brutes	1735 t		
<b>7</b>	ex 44.24	Pinces à linge en bois	48120 grosses		
8	ex 56.01 } ex 56.03 }	Fibres textiles artificielles discontinues, en masse:filables	128 t		
<p>Pour les autres produits textiles, voir même annexe partie <b>H</b></p>					
<b>9</b>	ex 64.02	Brodequins	10 000 paires		
<b>10</b>	ex 64.02	Chaussures en cuir pour hommes	23 375 paires		

(<sup>1</sup>) Importations à réaliser, en principe, du 1<sup>er</sup> janvier au 31 août.

(<sup>2</sup>) Réservé aux Pays-Bas, à fournir du 1<sup>er</sup> janvier au 1<sup>er</sup> juin.

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
11,	ex 64.01	Chaussures et bottes en caoutchouc	44720 paires	
12	ex 64.02	Chaussures en cuir pour garçonnets	3 500 paires	
13	ex 64.02	Pantoufles en cuir	1050 paires	
14	69.11	Articles de ménage en porcelaine	27 t	
15	69.12	Articles de ménage en faïence	27,5 t	
16	ex 69.07 } ex 69.08 }	Carreaux de revêtement en faïence		2 122
17	ex 70.05	Verre à vitres	350 t	
18	ex 70.10	Bouteilles		1 000
19	ex 70.10 } ex 70.13 } ex 70.17 }	Verrerie de ménage en verre soufflé ou pressé, à l'exclusion des objets en cristal, c'est-à-dire contenant au moins 24 % d'oxyde de plomb		1 400
20	73.02	(Ferromanganèse carburé)	(2 000 t) (*)	
21	73.08	[Ébauches en rouleaux pour tôles (coils)]	(28 000 t) (*)	
22	ex 76.01	Aluminium en lingots	420 t	
23	ex 79.01	Zinc en lingots	5 250 t	
24	ex 85.01	Moteurs électriques (85.01-04, 27, 31, 33)		8 345
25	ex 85.01	Moteurs électriques autres		525
26	ex 87.10 } ex 87.12 }	Vélocipèdes sans moteur	4 200 pièces	



## BILAG VI — BULGARIEN

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	18.06	Chokoladearer		116
<p>Vedrørende tekstilvarer se nærværende bilag punkt ...H...</p>				
2	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	8 700 par	
3	69.07	Uglaserede sten og fliser til brolægning, gulvbelægning eller beklædning af vægge, kaminer o.lign.	1300 t	
4	ex 70.05	Planglas med en tykkelse på over 4 mm	755 t	
5	ex 94.01 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmpuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		5000

## ANHANG III — BULGARIEN

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 07.01	Frühkartoffeln <sup>(1)</sup>		3,0
2	ex 28.38	Aluminiumsulfat	570 t	
3	ex 31.02	Düngemittel		
4		(davon: Harnstoff: 16100 t)	20300 t	
5	ex 42.02	Ledergalanteriewaren (Taschen, Brieftaschen u. ä.)		1,44
6	ex 42.03	Lederhandschuhe		0,11
7	ex 42.03	Lohnveredelung für Lederhandschuhe		0,22
8	<del>44.18</del>	Holzfasierplatten	2,7 Mill. m <sup>2</sup>	
9	ex 44.15	Sperrholz (davon: Furnierplatten: 3300 cbm)	5700 cbm	
10	44.18	Holzspanplatten	16400 cbm	
11	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		0,77

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .H..

<sup>(1)</sup> Einführen zeitlich begrenzt.

ANHANG IV — BULGARIEN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
12	ex 64.02	Schuhe mit Oberteil aus Leder		3,6
13	ex 64.02	Lohnveredelung für Schuhe mit Oberteil aus Leder		1,1
14	ex 69.08	Fliesen, glasiert		1,2
15	ex 69.11 ex 69.12	} Haushaltsporzellan (*)		0,5
16	ex 70.13		Wirtschaftsglas, mundgeblasen	
17	ex 73.14	Draht aus Stahl	3 800 t	
18	ex 73.20	Tempergußfittings	62 t	
19	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie		2,2
20	ex 76.01	Rohaluminium	2370 t	

(\*) Davon: 0,2 Mill. DM nur gegen Ausfuhr von Porzellan (69.11) im Verhältnis 1:1.

ANHANG V — BULGARIEN

## c) DEUTSCHLAND

*(Fortsetzung)*

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
21	ex 79.01	Fein- und Feinstzink einschließlich Kathodenzink	5 000 t	
22	ex 82.01	Schaufeln und Spaten	50 000 St.	
23	ex 85.25	Isolatoren aus keramischen Stoffen <i>(davon: für Industrie: 0,85 Mill. DM)</i>		1,25
24	ex 97.03	Spielwaren		2,1
25	ex 97.05	Glaschristbaumschmuck		0,1

## ANNEXE III — BULGARIE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	01.04 A I b)	Moutons (autres que reproducteurs de race pure)	55 000 têtes PA <sup>(1)</sup>	
2	04.06	Miel	95 t	
3	07.01 M	Tomates fraîches	700 t PA <sup>(1)</sup> (du 15 août au 31 octobre) 300 t PA <sup>(1)</sup> (du 1 <sup>er</sup> novembre au 31 décembre)	
4	08.04 A I	Raisins frais de table		1 000 (du 15 novembre au 31 décembre)
5	08.12 ex C	Pruneaux (en emballages de plus de 50 kg)	265 t	
6	ex 17.04	Confiserie		240
7	22.09 ex C	Boissons spiritueuses		725
8	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		5 000
9	32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		3540
10	ex 58.02	Tapis tissés de style folklorique		1270
11	61.02 ex B	Blouses brodées		230

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie **H**

<sup>(1)</sup> PA = possibilité d'augmentation. L'augmentation éventuelle de ce contingent est soumise aux dispositions des articles 3 à 7.

ANNEXE ~~V~~ — BULGARIE

d) FRANCE

*(suite)*

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
12	ex 69.08	Carreaux de faïence		1 850
13	69.11	Porcelaine de ménage		1405
14	ex chapitre 69	Articles céramiques folkloriques		330
15	85.15 A ex } III, C }	Appareils récepteurs de radiodiffusion et leurs pièces détachées		215
16	ex 85.21	Composants électroniques		740
17	ex 90.28	Appareils de mesure		395
18	ex 97.03	Jouets		1970
19	divers	Autres produits industriels		5 000

ANNEX ~~V~~ — BULGARIA

(e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
----	----------------	-------------	----------	------------

For textile products, see section **H.**  
of same annex

ALLEGATO V — BULGARIA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	04.06	Miele		30
2	ex 07.01	Patate da consumo		230
3	17.04	Dolciumi		55
4	ex 20.07	Succhi di agrumi		80
5	ex 22.09	Liquori		70
6	ex 27.10	Olio combustibile (mazut)	126 000 t	
7	27.10 C ex III	Oli lubrificanti		P.M. (1)
8	ex 27.10	Oli grezzi di prima distillazione (virgin-nafta)	190 000 t	
9	ex 28.27	Minio		190
10	cap. da 28 a 38	Altri prodotti chimici, organici ed inorganici		4000
11	ex 29.01	Stirolo		200
12	ex 29.06	Fenolo		175
13	ex 29.27	Acrilonitrile		320
14	ex 29.35	Caprolattame (in T.I.) (2)	6500t	
15	ex 29.35	Caprolattame	670t	
16	31.02 B, C 31.05 A }	Concimi chimici di cui urea fino ad un massimo di 4 800 tonnellate	10 100 t	
17	ex cap. 39	Altre materie plastiche e loro lavori		200
18	ex 39.02	Polietilene		200
19	ex 39.02	Polistirolo		200
20	ex 39.02	Polistirolo in fogli		55
21	ex 39.03	Bachelite in polvere		55
22	ex 40.02	Gomma sintetica	200	

(1) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

(2) T.I. = temporanea importazione.



ALLEGATO **V** — BULGARIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
23	ex 40.11	Pneumatici d'automobili		70
24	ex 44.13	Parchetti		70
25	50.01	Bozzoli		105
26	50.02	Seta greggia (ih T.I.) (1)		850
27	ex 50.09	Tessuti di seta cruda		70

Per gli altri prodotti tessili vedi  
stesso allegato parte **H**...

28	ex 69.07,08	Piastrelle di maiolica		45
29	ex 69.10	Porcellane per usi sanitari		30
30	ex 69.11	Porcellane per uso domestico		155
31	ex 69.12	Articoli di ceramica		90
32	da ex 70.04 a 07	Vetro per finestre		130

(1) T.I. = temporanea importazione

ALLEGATO **VI** — BULGARIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
33	73.01	(Ghisa)		P.M. (1)
34	73.02 A	Ferro-manganese	10 000 t	(*)
35	73.08 da ex 73.10 a 73.15	Sbozzi in rotoli per lamiera di ferro o di acciaio e prodotti siderurgici finiti, con esclusione della banda stagnata e delle lamiere zincate	11 000 t (**)	
36	ex 73.18	Tubi di acciaio con o senza saldatura	4 160 t	
37	ex 73.40	Sfere di acciaio per frantumare		140
38	ex 73.40	Particolari di metallo da colata di precisione		25
39	ex 76.01	Alluminio secondario (seconda colata)	1 560 t	
40	79.01 A	Zinco in blocchi	12 600 t	
41	ex 84.23	Macchine per l'edilizia e parti di ricambio		200
42	ex 84.52	Macchine calcolatrici elettroniche e loro parti		160
43	84.62	Cuscinetti		P.M. (2)
44	Diverse	Equipaggiamenti per ferrovie		50
45	ex 85.22	Apparecchi elettrici per alta e bassa tensione		225
46	ex 85.23	Cavi e conduttori		225
47	ex 85.25	Isolatori di porcellana per alta tensione		200
48	Diverse	Apparecchi elettronici per equipaggiamenti industriali		300
49	ex 87.01	Trattori per viticoltura, macchine, accessori		155
50	Diverse	Materiali isolanti per installazioni elettriche		100
51	Diverse	Altre merci		1 200

(1) P.M. = pro memoria.

(2) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

ANNEX ~~V~~ — BULGARIA

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	ex 07.01	Fresh vegetables, being: a) Green beans during the period 1 June to 30 September b) Lettuce and endive during periods 1 January to 15 June and 15 November to 31 December c) Tomatoes during the period 15 May to 31 October	10 tonnes 10 tonnes 400 tonnes	
2	ex 20.02	Canned and bottled potatoes	275 tonnes	
3	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	4 500 short standards	

For textile products, see section **H.**  
of same annex

4	ex 64.01 } ex 64.02 }	Footwear wholly of rubber or with uppers mainly of rubber; footwear with rubber soles and textile uppers		45
---	--------------------------	--	--	----

## ANNEX VI — BULGARIA

(g) UNITED KINGDOM

*(continued)*

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
5	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china and earthenware		85
6	ex 85.15	Transistorized radio broadcast receivers and radiograms		50
7	ex 85.15	Transistorized television broadcast receivers with screens of 18" and over in size <sup>(1)</sup>		25

<sup>(1)</sup> The reference to screen size is to the diagonal measurement.

BULGARIEN - BULGARIEN - BULGARIA - BULGARIE - BULGARIA - BULGARIJE

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles

h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
1	I	T.	35	6	D F I	1.000 st. 1.000 pc. 1.000 pz.	124 20 15
2	D F I BNL UK DK	T.	244 108 220 29 (1) 10 100	7	F I	1.000 pc. 1.000 pz.	50 15
3	F I	T.	86 35	8	D F I UK DK	1.000 St. 1.000 pc. 1.000 pz. 1.000 pc. 1.000 stk.	1.200 170 15 10,5 73
4	D F I	1.000 st. 1.000 pc. 1.000 pz.	386 52 50	9	D DK	T. "	87 (2) 6 (3)
5	D F I BNL DK	1.000 St. 1.000 pc. 1.000 pz. 1.000 pc. 1.000 stk.	135 30 5 7 2,1	12	D F I DK	1.000 Paar 1.000 paires 1.000 paia 1.000 par	83 829 100 25

(1) Of which for cat. 2 a) not more than 9 T.

(2) Einschliesslich Kat. : 19, 20, 39, 61, 117, 119

(3) Kat. 20 inklusive

BULGARIEN - BULGARIEN - BULGARIA - BULGARIE - BULGARIA - BULGARIJE  
 h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
13	D	1.000 St.	35 (1)	16	D	1.000 St.	50
					F	1.000 pc.	25
					I	1.000 pz.	5
					UK	1.000 pc.	10,5
14 A	I	1.000 pz.	15		DK	1.000 stk.	5,2
	UK	1.000 pc.	1,5 (2)				
14 B	D	1.000 st.	3,3 (3)	17	D	1.000 St.	(5)
	I	1.000 pz.	5		UK	1.000 pc.	3
	UK	1.000 pc.	(4)		DK	1.000 stk.	9
	DK	1.000 stk.	2				
15 A	D	1.000 St.	(5)	18	D	T.	(6)
	UK	1.000 pc.	1,5		UK	"	4,5
15 B	I	1.000 pz.	5	19	D	1.000 St.	(6)
	BNL	1.000 pc.	74	20	D	T.	(7)
					DK	"	(8)

(1) Einschliesslich Kat. 18, 24, 25, 30 A, 30 B, 31, 69, 70, 82

(2) including cat. 14 B

(3) Einschliesslich Kat. 15 A, 17, 26, 27, 28, 29, 73, 74, 75, 81, 83

(4) see cat. 14 A

(5) s. Kat. 14 B

(6) s. Kat. 13

(7) s. Kat. 9

(8) s. Kat. 9

h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
21	DK	1.000 stk.	8	28	D	1.000 st.	(4)
22	DK	T.	190 (1)	30 A	D	1.000 St.	(3)
23	DK	T.	(2)	30 B	D	T.	(3)
24	D BNL	1.000 St. 1.000 p.	(3) 15	31	D	1.000 st	(3)
25	D	1.000 St.	(3)	35	I	T.	3
26	D	1.000 St.	(4)	36	D	T.	34 (5)
27	D	1.000 St.	(4)	37	D	T.	(6)
				38 B	DK	T.	7 (7)

(1) Kat. 23 inklusive

(2) se Kat. 22

(3) s. Kat. 13

(4) s. Kat. 14 B

(5) Einschliesslich Kat. 37

(6) s. Kat. 36

(7) Kat. 39, 40, 118, 119, 120 inklusive

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Stats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Stats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
39	D UK DK	T. T. T.	(1) 1 (2)	70	D	1.000 st.	(6)
40	DK	T.	(2)	73	D	1.000 st.	(7)
50	UK	T.	38	74	D	1.000 st.	(7)
53	I	T.	20	75	D	T.	(7)
54	I	T.	50 (3)	76	D DK	1.000 st. 1.000stk.	641 2
55	I	T.	(4)	77	DK	1.000stk.	80
61	D	T.	(1)	80	I	T.	5
62	UK	T.	20 (5)				
69	D	1.000 st.	(6)				

- (1) s. Kat. 9  
 (2) se Kat. 38 B  
 (3) compresa la cat. 55  
 (4) vedi cat. 54  
 (6) s. Kat. 13  
 (7) s. Kat. 14 B

- (5) of which not more than 4 T. for "Lace"



BILAG V - ANHANG V - ANNEX V - ANNEXE V - ALLEGATO V - BIJLAGE V 31.  
 BULGARIEN - BULGARIEN - BULGARIA - BULGARIE - BULGARIA - BULGARIJE

h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Stats	Unités	Quantité	Catég. n°	Stats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
81	D	T.	(1)	120	DK	T.	(4)
82	D	T.	(2)				
	UK	T.	25				
83	D	T.	(1)	PASSIVE LOHNVEREDELUNG			
				4	D	Mill. D.M.	28,1 (5)
90	DK	T.	5				
91	DK	T.	5,1				
117	D	T.	(3)				
118	DK	T.	(4)				
119	D	T.	(3)				
	DK	"	(4)				

(5) Einschliesslich Kat. 5, 6, 7, 8, 12, 13, 14B, 15A, 15B, 16, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30A, 30B, 31, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83

(davon höchstens :

- Kat. 4,5,6,7 und 8: Mill. D.M....

- Miederwaren (ex 61.09) Mill. D.M. 1,27

(1) s. Kat. 14 B

(2) s. Kat. 13

(3) s. Kat. 9

(4) se Kat. 38 B

BILAG ~~VI~~— ANHANG ~~VI~~— ANNEX ~~VI~~— ANNEXE ~~VI~~— ALLEGATO ~~VI~~— BIJLAGE ~~VI~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra UNGARN, for perioden  
1. januar til 31. december 1974

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus UNGARN zu eröffnende Kontingente für die Zeit  
vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1974

Quotas to be opened by Member States for imports from HUNGARY for the period 1 January  
to 31 December 1974

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la HONGRIE pour la période allant  
du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1974

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti dell'UNGHERIA per  
il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1974

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit HONGARIJE voor  
de periode van 1 januari tot en met 31 december 1974

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun  
vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als  
Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are  
meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des  
listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli  
elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten  
voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- 
- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer, der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhingende van het EEG-Verdrag.

ANNEXE ~~VI~~— HONGRIE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 01.04	Moutons de boucherie	1 080 têtes <sup>(1)</sup>	614
2	ex 02.01	Viandes ovines	108 t <sup>(1)</sup>	
3	ex 17.04 ex 18.06	Articles de confiserie	300 t	
4	ex 32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		
5	36.06	Allumettes	10,5 millions de boîtes	

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie **H.**

<sup>(1)</sup> Importation à réaliser, en principe, du 1<sup>er</sup> janvier au 31 août.

ANNEXE IV — HONGRIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
6	ex 64.01	Bottes cuissardes, bottes et couvre-chaussures en caoutchouc	141470 paires	
7	ex 64.02	Pantoufles en cuir	525 paires	
8	ex 64.02	Chaussures en cuir pour hommes	243 000 paires	
9	ex 64.02	Chaussures en cuir pour garçonnets	45 000 paires	
10	ex 64.02	Chaussures en autres matières que le cuir naturel	21220 paires	
11	69.11	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en porcelaine	37 t	
12	ex 69.12	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en faïence ou en terre fine	288 t	
13	ex 70.05	Verre à vitres	850 t	
14	ex 70.10	Bouteilles		1 000
15	ex 70.17	Verrerie de laboratoire		525
16	ex 70.10 ex 70.13 ex 70.17	Objets en verre soufflé		6 000
17	73.08	[Ébauches en rouleaux pour tôles ( <i>coils</i> )]	(11 000 t) (*)	

ANNEXE VI — HONGRIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
18	ex 73.10 ex 73.11 ex 73.12 ex 73.13 ex 73.15	(Produits sidérurgiques finis)	(2 500 t) (*)	
19	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier soudés	1 365 t	
20	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier non soudés	4 515 t	
21	ex 76.01	Aluminium brut	1 575 t	
22	ex 87.10 ex 87.12	Vélocipèdes sans moteur ; cadres	46 200 pièces	
23	ex 93.07	Cartouches de chasse	25 620 pièces	
24	ex 96.02	Brosses et pinceaux		2.384
25	ex 97.04	Cartes à jouer	56,6 t	

## BILAG VI — UNGARN

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	18.06	Chokoladevarer		640

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt ...H...

2	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	17 700 par	
3	ex 76.12	Snoet tråd og kabler af aluminium inklusive stålaluminiumskabler	690 t	
4	87.10	Cykler uden motor	1.240 stk.	
5	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske værnepuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		6.000

ANHANG **V**— UNGARN

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 28.38	Aluminiumsulfat	11.330 t	
2	ex 31.02	Kalkamonsalpeter	52.000 t	
3	ex 31.02	Harnstoff	14.500 t	
4	ex 42.02	Leder- und Galanteriewaren		1,7
5	ex 42.02	Lohnveredelung von Leder- und Galanteriewaren		3,0
6	ex 42.03	Handschuhe aus Leder		0,27
7	ex 42.03	Handschuhe aus Leder <sup>(1)</sup>		0,17
8	ex 42.03	Lohnveredelung von Handschuhen aus Leder		5,5
9	44.11	Holzfasерplatten	0,8Mio m <sup>2</sup>	
10	44.18	Holzspanplatten	4.000 cbm	
11	ex 46.02	Schilfrohmatten		2,4
12	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		1,3

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .H..

<sup>(1)</sup> Gegen Ausfuhr von Leder im Verhältnis 3:2 (Leder: Schuhe bzw. Handschuhe).



ANHANG **VI** — UNGARN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
13	ex 64.02	Schuhe		7,2
14	ex 64.02	Schuhe (*)		2,5
15	ex 64.02	Lohnveredelung von Schuhen ohne Schuhteile		5,0
16	ex 65.01	Hutstumpen	62.000 St	
17	ex 68.16. ex 69.02	Magnesit- und Chrommagnesitsteine	5.800 t	

(\*) Gegen Ausfuhr von Leder im Verhaltnis 3:2 (Leder: Schuhe bzw. Handschuhe).

## ANHANG VI — UNGARN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zollsatzes	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
18	ex 69.11	Herender Porzellan		1,8(1)
19	ex 69.11 ex 69.12	Haushaltskeramische Erzeugnisse		0,4
20	ex 70.12		Glaskolben für Isolierbehälter	
21	ex 70.13	Wirtschaftsglas, mundgeblasen		1,85
22	ex 73.02	Ferrosilizium 75 %		0,35
23	ex 73.10	Stabstahl, geschmiedet	1550 t	
24	ex 73.14	Draht aus Stahl	2 000 t	
25	ex 73.23	Einheitskanister	26 700 St.	
26	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie		1,7
27	ex 76.01	Rohaluminium, legiert	4650 t	
28	76.02	Stäbe, Profile und Draht aus Aluminium	660 t	
29	ex 82.01	Schaufeln und Spaten	66 000 St.	
30	ex 85.25	Isolatoren aus keramischen Stoffen (davon: für Industrie: <del>0,42 Mill. DM</del> 0,42 Mill. DM)		0,82
31	ex 92.05	Blasinstrumente aus Metall		0,2
32	ex 97.03	Spielwaren		1,35
33	ex 98.15	Isolierflaschen		0,3

(1) Davon: 0,55 Mill. DM nur gegen Ausfuhr von Porzellan (69.11) im Verhaeltnis 1:1.

## ANNEXE VI — HONGRIE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	01.04 A I b)	Ovins (autres que reproducteurs de race pure)	132 500 têtes	
2	04.06	Miel	630 t	
3	22.09 ex C	Boissons spiritueuses		665
4	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		5 000
5	32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		350
6	61.02 ex B	Blouses brodées		1740

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie H

7	ex 69.11	Porcelaine de Herend		380
8	ex 69.11	Porcelaine hongroise		390
9	ex 69.12	Vaisselle de faïence		780

ANNEXE **VI** — HONGRIE

## d) FRANCE

*(suite)*

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
10	85.15 A ex III ex C	Appareils récepteurs de radiodiffusion, leurs parties et pièces détachées		2095
11	85.15 A ex III, ex C	Appareils récepteurs de télévision, leurs parties et pièces détachées		560
12	ex 85.21	Composants électroniques		6 370
13	ex 90.28	Appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification, de contrôle		750
14	90.12	Microscopes optiques		280
15	ex 91.02	Réveils		410
16	ex 97.03	Jouets		2095
17	divers	Autres produits industriels		5 000

ANNEX V — HUNGARY

(e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
----	----------------	-------------	----------	---------

For textile products, see section H.  
of same annex

## ALLEGATO VI — UNGHERIA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	04.06	Miele naturale	265 t	
2	07.01	Patate		P.M. (1)
3	ex 07.04	Patate disseccate		70
4	ex 27.04	Coke		P.M. (1) (**)
5	ex 27.11	Gas liquido	9.100 t	
6	ex cap. da 28 a 38	Altri prodotti chimici		4.250
7	ex 29.35	Acido 6-amminopenicillamico		175
8	ex 29.44	Antibiotici (esclusi il cloramfenicolo e tetraciline)		270
9	ex 31.02 ex 31.05	Concimi chimici (di cui urea fino ad un massimo di 3 000 tonnellate)	6 300 t	
10	ex 37.03			Carta fotografica sensibilizzata non impressionata
11	ex cap. 39	Materie di base per l'industria della plastica, semiproducti e prodotti finiti in plastica		80
12	ex 39.03	Cotone collodio e suoi solventi		175
13	ex 44.13	Parchetti a mosaico di legno	52.000 m <sup>2</sup>	
14	ex 48.01	Carta da imballaggio al solfito		100
15	ex 57.05	Filati di canapa		390

(1) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

## ALLEGATO VI — UNGHERIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
16	ex 61.02	Articoli folcloristici (bluse e ricami di cotone)		50
Per gli altri prodotti tessili vedi stesso allegato parte .H..				
17	64.01, 02	Calzature per donna, uomo e ragazzo, calzature sportive, stivali di gomma		155
18	ex cap. 69	Materiali refrattari speciali		270
19	ex 69.10	Articoli sanitari di maiolica		70
20	ex 69.11	Porcellane di Herend dipinte a mano		210
21	ex 69.11, 12	Altri oggetti in porcellana ed in ceramica		130
22	ex 70.04, 05, 06, 07	Vetro per finestre, vetri placcati, vetri colati, vetri armati		130
23	ex 70.07, 16	Vetri profilati per costruzioni		30
24	73.08	Sbozzi in rotoli per lamiera, di ferro o di acciaio	15 000 t ( <del>15</del> )	
25	da ex 73.10 73.15	Prodotti siderurgici finiti, escluse le lamiere stagnate e zincate	17 000 t ( <del>17</del> )	
26	73.14	Fili di ferro o di acciaio nudi o rivestiti, esclusi i fili isolati per l'elettricità		200
27	ex 73.18	Tubi di acciaio senza saldatura	5 040 t	
28	ex 73.20	Raccordi		65
29	ex 73.20	Flange per tubi		20
30	ex 73.40	Casse metalliche per utensili		50
31	ex cap. 76	Semiprodotti di alluminio		P.M. <sup>(1)</sup>
32	ex 76.12	Cavi e fili di alluminio e acciaio	1.460	

<sup>(1)</sup> P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

ALLEGATO VI — UNGHERIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
33	ex cap. 84	Macchine per l'industria delle confezioni e loro parti staccate		270
34	ex cap. 84, 85	Macchine, attrezzature ed apparecchi diversi, comprese le installazioni per la fabbricazione di componenti per lampade elettriche e tubi fluorescenti, installazioni, apparecchi ed attrezzature per l'industria chimica ed apparecchi speciali per la purificazione dell'aria e loro parti staccate		1750
35	ex 84.06 ex 87.06	} Parti e pezzi staccati di motori e/o altre parti di autovetture		400
36	ex 85.23	Cavi ad alta e bassa tensione per uso sotterraneo		140
37	ex 85.23 ex 85.24 ex 85.25	} Materiale di installazione elettrica e isolatori di porcellana ad alta tensione		200
38	ex 85.25	Isolatori di porcellana a bassa tensione		25
39	ex cap. 85	Materiale per l'industria delle telecomunicazioni		20
40	Diverse	Attrezzature per garage		140
41	87.01	Trattori		130
42	ex 87.02	Dumpers e loro parti staccate		200
43	ex 87.06	Accessori e parti di ricambio per autovetture		400
44	ex 89.01	Barche a vela		30
45	ex 89.01	Canotti di alluminio		25
46	Diverse	Altre merci (di cui massimo 400 milioni per voce doganale)		3 000



## ANNEX VI — HUNGARY

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	ex 07.01	Fresh vegetables, being: a) Tomatoes during the period 15 May to 31 October b) Green beans during the period 1 June to 30 September c) Lettuce and endive during the periods 1 January to 15 June and 15 November to 31 December	50 tonnes 10 tonnes 10 tonnes	
2	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	67 000	
3		Gloves (of which not more than 185 000 pairs for wholly leather gloves or alternatively 335 000 pairs for fabric or fabric and leather gloves), the following:	short standards	
4	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur		

## ANNEX VI — HUNGARY

## (g) UNITED KINGDOM

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
For textile products, see section <b>H</b> of same annex				
5	ex 64.01 ex 64.02	Footwear wholly of rubber or with uppers mainly of rubber; footwear with rubber soles and textile uppers		95
6	ex 65.01	Hat forms, hat bodies and hoods of felt not exceeding £ 10 300		
7	ex 65.05	Knitted acrylic caps		3.1
8	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china and earthenware (of which not more than £ 32 000 for ornamental ware)		183
9	69.11 69.12 69.13	Herend		100
10	ex 85.15	Transistorized radio and television broadcast receivers and radiograms		200
11	ex 85.21	Electronic valves and semiconductors		515

BILAG VI - ANHANG VI - ANNEX VI - ANNEXE VI - ALLEGATO VI - BIJLAGE VI  
 UNGARN - HUNGARY - HONGRIE - UNGHERIA - HONGARIJE 49.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
1	D	T.	13	4	D	1.000 st.	140
	I	"	30		F	" pc.	975
2	D F I BNL UK IRL DK	T. " " " " " "	495 324 85 138 396 (1) 17 296		I	" pz.	250
					BNL	" pc.	122
				UK	" pc.	165	
				DK	" stk	114	
				5	D	1.000 st.	218
					F	" pc.	192
I	" pz.	140					
BNL	" pc.	72					
3	D F I BNL UK IRL DK	T. " " " " " "	21 120 35 4 152 (2) 1 35	UK	" pc.	231,050	
				IRL	" pc.	6	
				DK	" stk	51	
				6	D	1.000 st.	41
					F	" pc.	18,5
I	" pz.	10					
				UK	" pc.	5	
				DK	" stk	22,2	

(1) Of which for cat. 2 a) not more than T. 9  
 (2) " " " " 3 a) " " " T. 25.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
7	D	1.000 st.	64	10	UK	1.000 pairs	(2)
	F	" pc.	60				
	I	" pz.	55				
	BNL	" pc.	13	11	UK	1.000 pairs	112 (3)
	UK	" pc.	13				
				12	D	1.000 paar	151
8	D	1.000 st.	153		F	" paires	368
	F	" pc.	112		I	" paia	100
	I	" pz.	140		BNL	" paires	283
	BNL	" pc.	26		UK	" pairs	62
	UK	" pc.	93		DK	" par	900
	DK	" stk	13,1				
				13	D	1.000 st.	382
9	D	T.	362 (1)		UK	" pc.	5
	UK	"	42	14 A	BNL	1.000 pc.	18
	DK	"	85		UK	"	3 (4)

(1) Einschliesslich Kat. 39. 117. 119

(2) see cat. 11 (of which not more than 2.000 pairs for cat. 10)

(3) including cat. 10

(4) including cat. 14 B.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
14B	D	1.000 st.	82 (1)	17	D	1.000 st.	(3)
	BNL	" pc.	22		UK	" pc.	49
	UK	" pc.	(2)		DK	" stk	8
15A	D	1.000 st.	(3)	18	D	T.	133 (4)
					UK	"	4
15B	D	1.000 st.	38		DK	"	1
	F	" pc.	27				
	I	" pz.	5				
	BNL	" pc.	59	19	D	1.000 st.	6.000
	UK	" pc.	29,5		I	" pz.	400
	DK	" stk	6		BNL	" pc.	423
					UK	" pc.	715
16	D	1.000 st.	1				
	I	" pz.	5	20	D	T.	413 (5)
	BNL	" pc.	3		I	"	65
	UK	" pc.	51,5		UK	"	44
	DK	" stk	2		DK	"	80

(1) Einschliesslich Kat. 15 A, 17, 73, 74, 75  
 (2) see cat. 14A

(3) s. Kat. 14 B  
 (4) Einschliesslich Kat. 30A, 30B, 82  
 (5) " Kat. 61.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid- Sta- ten	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid- Sta- ten	Einheid	Kwantiteit
21	I	1.000 pz.	3	28	D	1.000 st.	(2)
	BNL	" pc.	18		UK	" pc.	6
24	D	1.000 st.	763 (1)	29	D	1.000 st.	(3)
	BNL	" pc.	2				
	DK	" stk	1	30 A	D	1.000 st.	(4)
25	D	1.000 st.	(2)		BNL	" pc.	38
	DK	" stk	20		DK	" stk	19
26	D	1.000 st.	(2)	30 B	D	T.	(4)
	I	" pz.	20				
	BNL	" pc.	20	31	D	1.000 st.	(3)
	DK	" stk	1				
27	D	1.000 st.	(2)	32	UK	T.	31
	I	1.000 pz.	3				
	BNL	" pc.	1	33	I	T.	50

(1) Einschliesslich Kat. 25, 26, 27, 28, 29, 31, 69, 81, 83

(2) s. Kat. 24

(3) s. Kat. 24

(4) s. Kat. 18

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
34	I	T.	22	40	I	T.	5
	BNL	T.	59				
				41	I	T.	35
35	UK	T.	16		BNL	"	4
	IRL	T.	3				
				50	BNL	T.	3
36	D	T.	119 (1)		UK	"	13
	UK	"	7		IRL	"	1
	IRL	"	2				
				61	D	T.	(4)
37	D	T.	(2)				
	I	"	25	67	BNL	T.	321
	BNL	"	1		DK	"	15
	UK	"	6				
				69	D	1.000 st.	(5)
39	D	T.	(3)				
	BNL	"	39				
	UK	"	66				
	DK	"	46				

(1) Einschliesslich Kat. 37

(2) s. Kat. 36

(3) s. Kat. 9

(4) s. Kat. 20

(5) s. Kat. 24

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori Nr. Category No. atég. n. atég. N. Kategori nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori Nr. Category No. Catég. n. Kategori nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
70	D	1.000 st.	67	81	D	T.	(2)
	BNL	" pc.	228		I	"	15
	DK	" stk	250		BNL	"	1
					DK	"	4
73	D	1.000 st.	(1)	82	D	T.	(3)
	BNL	" pc.	16		UK	"	29 (4)
	UK	" pc.	126				
74	D	1.000 st.	(1)	83	D	T.	(2)
					BNL	"	23
75	D	T.	(1)		UK	"	(5)
					DK	"	12
76	D	1.000 st.	433	87	UK	T.	2,5 (6)
	BNL	" pc.	22				
	DK	" stk	12	88	UK	T.	(7)
80	I	T.	3	89	UK	T.	12

(1) s. Kat. 14 B.

(2) s. Kat. 24

(3) s. Kat. 18

(4) including cat. 83

(5) see cat. 82

(6) including cat. 88

(7) see cat. 87



h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
91	UK	T.	59				
	DK	"	3				
113	UK	T.	2				
				<u>PASSIVE LOHNVEREDELUNG</u>			
117	D	T.	(1)	<u>TRAFIC DE PERFECTIONNEMENT PASSIF</u>			
	I	"	120				
	BNL	"	76	4	D	Mill. DM	58,3 (4)
	UK	"	58		BNL		
	IRL	"	5				
118	UK	T.	26 (2)				
119	D	T.	(1)				
	I	"	26				
	UK	"	(3)				
120	UK	T.	(3)				

(1) s. Kat. 9

(2) including cat. 119 and 120

(3) see cat. 118

(4) Einschliesslich Kat. 5,6,7,8,12 13

14B, 15A, 15B, 16, 17, 18, 24, 25, 26, 27,  
28, 29, 30A, 30B, 31, 69, 70, 73, 74, 75, 76

81, 82, 83 (davon höchstens :

- Kat. 4,5,6,7,8: Mill. DM .....

- Gewirke als Meterware (ex 60.01) MioDM1,27

- Handschuhe (ex 60.02) MioDM0,53

- Miederwaren (ex 61.09) MioDM3,2

BILAG VII— ANHANG VII— ANNEX VII— ANNEXE VII— ALLEGATO VII— BIJLAGE VII

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra POLEN, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus POLEN zu eröffnende Kontingente für die Zeit  
vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from POLAND for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la POLOGNE pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della POLONIA per il  
periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit POLEN voor de  
periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

*N.B.:*

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- 
- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer, der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhangende van het EEG-Verdrag.

## ANNEXE VI— POLOGNE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 01.04	Moutons de boucherie	16 220 têtes <sup>(1)</sup>	
2	ex 02.01	Viande ovine	108 t <sup>(1)</sup>	
3	ex 12,08	Racines de chicorée séchées	2 822 <sup>(2)</sup>	
4	ex 17.04 ex 18.06	Articles de confiserie	290 t	36770
5	25.23			
6	ex 28.19	Blanc de zinc	915 t	
7	ex 28.56	Carbure de calcium	124 t	
8	ex 31.02	Engrais chimiques azotés	2 310 t	
9	ex 32.05	Colorants organiques synthétiques		
10	36.06	Allumettes	1 545 000 boîtes	
11	ex 44.24	Pinces à linge, en bois	13370 grosses	

<sup>(1)</sup> Moutons de boucherie et viande ovine :

Les importations de moutons de boucherie dans le cadre du contingent ouvert pour ces produits doivent être réalisées en principe pendant la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 août.

<sup>(2)</sup> Racines de chicorée, séchées :

— le contingent de 2812 t est destiné aux Pays-Bas,

— les autorités compétentes de l'Union économique belgo-luxembourgeoise autorisent l'importation de 3245 t de racines de chicorée séchées destinées à la réexportation après transformation.

## ANNEXE VI- POLOGNE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
12	ex 56.04 ex 56.03	Fibres textiles artificielles discontinues en masse : filables	103 t	

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie **H**

13	ex 64.01	Bottes et couvre-chaussures en caoutchouc	77000 paires
14	ex 64.02	Brodequins	6 000 paires

## ANNEXE VII — POLOGNE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
15	ex 64.02	Autres chaussures en cuir, pour hommes	68 000 paires	
16	ex 64.02	Chaussures en cuir pour garçonnets	120 000 paires	
17	ex 64.02	Chaussures en autres matières que le cuir naturel	21.220 paires	
18	ex 64.02	Pantouffles en cuir	525 paires	
19	69.11	Vaisselle et autres ouvrages en porcelaine	400 t	
20	ex 69.12	Vaisselle et autres ouvrages en faïence ou en porcelite	200 t	
21	ex 70.05	Verre à vitres	1 900 t	
22	ex 70.10	Bouteilles de plus de 25 cl jusqu'à 2,5 l		23 000
23	ex 70.10	Autres bouteilles		18 000
24	ex 70.10 ex 70.13 ex 70.17	Ouvrages en verre soufflé ou pressé		4 000
25	73.08	[Ébauches en rouleaux pour tôles, en fer ou en acier (coils)]	(11 000 t) (*)	
26	ex 73.10 ex 73.11 ex 73.12 ex 73.13 ex 73.15	(Produits sidérurgiques finis)	(8 500 t) (*)	
27	ex 76.01	Aluminium brut	500 t	
28	ex 79.01	Zinc brut	735 t	
29	ex 87.10 ex 87.12	Vélocipèdes sans moteur ; cadres	8 400 pièces	
30	ex 93.07	Cartouches pour armes de chasse à canon lisse	601500 pièces	
31	ex 96.02	Brosses et pinceaux		2147

## BILAG VII— POLEN

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	18.06	Chokoladevarer		580

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt ...H...

2	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	64 300 par	
3	70.05	a) planglas med en tykkelse på 4 mm eller derunder b) planglas med en tykkelse på over 4 mm	530 t 1 800 t	
4	73.17	Rør af støbejern	930 t	
5	ex 73.32	Skruer, bolte og møtrikker med gevind		590
6	87.10	Cykler uden motor	1570 stk.	
7	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmepuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		9750

## ANHANG VI — POLEN

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 07.01	Speisekartoffeln (*)	80 000 t	
2	ex 28.38	Aluminiumsulfat	3950 t	
3	ex 31.02	Düngemittel (davon: Harnstoff: 16900 t Kalkammonsalpeter: 54600 t)	71500 t	
4	ex 42.02	Lederwaren, Ledergalanteriewaren (davon: Jagdlederwaren 0,8 Mill. DM)		4,4
5	ex 42.03	Lederhandschuhe		0,06
6	ex 42.03	Lohnveredelung für Lederhandschuhe		0,11
7	44.11	Faserplatten	3,6 Mill. m <sup>2</sup>	
8	44.15	Sperrholzplatten	4300 cbm	
9	44.18	Holzspanplatten	24200 cbm	
10	ex 46.02	Schilfrohrmatten		1,6
11	ex 46.03	Spankörbe	210000 ) St.	
12	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		1,0

(\*) Einführen zeitlich begrenzt.



## ANHANG VII - POLEN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
----------	-----------------------------------	------------------	-------	----------------------

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil **H**...

13	ex 64.02	Fußbekleidung aus Leder einschl. Sportschuhe		9,3
14	ex 64.02	Fußbekleidung aus Leder einschl. Sportschuhe (nur für deutsche Hersteller)		2,05
15	ex 64.02	Lohnveredelung für Fußbekleidung aus Leder		3,2
16	ex 65.01	Hutstumpen	78 <sup>000</sup> St.	

## ANHANG VII— POLEN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
17	68.01	Bord- und Pflastersteine (mit Verwendungsverbot in bestimmten Regionen)		2,3
18	ex 69.02	Schamottesteine	3900 t	
19	ex 69.02	Magnesitsteine	550 t	
20	ex 69.11 ex 69.12	Geschirr aus Porzellan und anderen keramischen Stoffen		0,6 <sup>(1)</sup>
21	ex 70.12		Glaskolben für Isolierbehälter	
22	ex 70.13	Wirtschaftsglas, mundgeblasen		2,4
23	ex 73.02	Ferrolegerungen		2,25
24	ex 73.10	Stabstahl, geschmiedet	4120 t	
25	ex 73.14	Draht aus Stahl	5 300 t	
26	ex 73.20	Tempergußfittings	2370 t	
27	ex 73.23	Einheitskanister	64 100 St.	
28	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie (davon: rohe Schrauben: 2,1 Mill. DM)		3,4
29	ex 79.01	Zink in Blöcken	7 300 t	
30	ex 79.03	Blech für Zinkanoden		0,17
31	ex 79.03	Zinkbleche	850 t	
32	ex 82.01	Schaufeln und Spaten	70 000 St.	
33	ex 85.25	Isolatoren aus keramischen Stoffen (davon: für Industrie: 1,0 Mill. DM)		1,6
34	ex 89.01	Binnenschiffe		21,8
35	ex 92.05	Blasinstrumente aus Metall		0,2
36	ex 97.03 ex 97.05	Spielwaren und Glaschristbaumschmuck (davon: — Glaschristbaumschmuck: 0,31 Mill. DM — Spielzeug aus Spinnstoffen: 1,65		3,1
37	ex 98.15		Isolierflaschen	

<sup>(1)</sup> Davon 0,3 Mill. DM nur gegen Ausfuhr von Porzellan (69.11) im Verhältnis 1:1.

## ANNEXE VI— POLOGNE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	01.04 A I b)	Ovins (autres que reproducteurs de race pure)	30 000 têtes PA <sup>(1)</sup>	3000
2	02.01 B II, ex d)	Abats comestibles de l'espèce ovine domestique non destinés à la fabrication de produits pharmaceutiques		
3	04.06	Miel	65 t	
4	ex 12.05	Racines de chicorée séchées	4 725 t (en admission temporaire)	1815
5	22.09 C IV } ex V }	Boissons spiritueuses		
6	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		
7	27.01 ex A	(Charbon à coke)	PM <sup>(*)</sup> <sup>(2)</sup>	4 000
8	27.01 ex A	(Charbon)	(3800000t) PA <sup>(1)</sup> <sup>(*)</sup>	
9	32.05	Matières colorantes organiques		1 245
10	57.10 } 62.03 A }	Tissus et sacs de jute	790 t	

autres  
Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie H..

<sup>(1)</sup> PA = possibilité d'augmentation.

<sup>(2)</sup> PM = *pro memoria*.

## ANNEXE VI— POLOGNE

## d) FRANCE

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
10	ex 69.07 ex 69.08	Carreaux et dalles		230
11	ex 69.11 69.12 ex D	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en porcelaine ou d'autres matières céramiques		715
12	ex 82.09	Couteaux		1 655
13	85.15 A ex III, ex C ex 85.21	Radiorécepteurs, appareils de télévision, semi-conducteurs et pièces détachées (dont 3020000 FF au maximum pour appareils de radiodiffusion et de télévision)		6640
14	ex 85.25	Isolateurs		565
15	ex 88.02 et divers	Planeurs et équipements		505
16	ex chapitre 89	Chalutiers, chalutiers polyvalents de grande pêche par l'arrière		50 000
17	divers	Équipements pour navires		880
18	90.28 ex A ex B	Instruments et appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification, de contrôle, de régulation ou d'analyse		2095
19	90.12	Microscopes optiques		950
20	91.02 91.03	Pendulettes, réveils à mouvements de montre et montres pour véhicules		210
21	ex 97.03	Jouets		3355
22	divers	Autres produits industriels		2 000

## ANNEX VII— POLAND

## (e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
1	ex 40.11 B	Bicycle tyres and inner tubes, excluding sizes: 20" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 24" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 26" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 27" × 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "; 28" × 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	57750 articles	

For textile products, see section **H.**  
of same annex

## ALLEGATO VII— POLONIA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	ex 07.01	Patate da semina	6650 t	
2	ex 07.01	Patate da consumo	15600 t	
3	ex 11.05	Fiocchi di patate	650 t	
4	17.04	Dolciumi diversi dal cioccolato ed altre preparazioni non contenenti cacao		150
5	ex 22.09	Liquori diversi da liquori secchi tipici		30
6	ex 27.11	Gas liquido		50
7	ex 27.07 ex 29.06	} Fenolo		125
8	ex 28.19	Ossido di zinco		95
9	ex 29.02	Monoclorobenzolo		80
10	ex 29.35	Caprolattame		330
11	31.02 B, C 31.05 A	} Concimi chimici (di cui urea fino ad un massimo di 6 000 tonnellate)	12 600 t	
12	ex cap. 39	Materie plastiche e resine artificiali		P.M. (1)
13	Diverse	Altri prodotti chimici		6500
14	ex 41.02	Pelli conciate di vitello		75
15	ex 44.13	Parchetti di quercia, di faggio e in mosaico		95
16	ex 48.01	Carta e cartoni		40
17	ex 51.01	Filati di fibre (viscosa)		90

Per gli altri prodotti tessili vedi  
stesso allegato parte **H**.

(1) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

## ALLEGATO VI— POLONIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
18	ex 69.10	Articoli in ceramica per usi sanitari o igienici		25
19	ex 69.11	Porcellana e porcellite da tavola		355
20	ex 70.04, 05, 06, 07	Vetri colati o laminati, vetri per finestre		80
21	73.08 da ex 73.10a 73.15	Sbozzi in rotoli per lamiere, di ferro e di acciaio e prodotti siderurgici finiti	26.000 t ( <del>22</del> )	
22	ex cap. 73	Pezzi forgiati		70
23	ex 73.02	Ferro-tungsteno	130 t	
24	73.17	Tubi di ghisa	380 t	
25	ex 73.20	Raccordi di ghisa		315
26	ex 73.21	Costruzioni in acciaio		270
27	ex 79.01	Leghe di zinco	1560 t	
28	ex cap. 84	Apparecchi per la protezione del lavoro nelle miniere		55
29	ex cap. 84	Macchine ed installazioni per miniere		140
30	ex cap. 84	Macchine ed impianti per l'industria chimica e petrolchimica compresi pezzi staccati ed accessori		400
31	cap. 84	Macchine diverse		350
32	ex 84.06	Motori Diesel e parti staccate		70
33	ex 84.23	Macchine per l'edilizia e per l'industria di materiale di carpenteria		50
34	ex 84.23	Macchine per lavori stradali (compresi rulli compressori)		80

## ALLEGATO VII— POLONIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
35	84.62	Cuscinetti di ogni tipo		205
36	Diverse	Attrezzature e materiali elettrotecnici		30
37	—	Contenitori in filo galvanizzato		45
38	ex 85.25	Porcellana elettrotecnica		65
39	85.03	Pile elettriche		105
40	ex 85.22	Materiali ed attrezzature elettronici		30
41	ex 85.23	Cavi elettrici		270
42	ex 85.24	Elettrodi di grafite		70
43	87.01 ex 87.06	} Trattori e pezzi staccati		280
44	ex 87.06		Parti, pezzi staccati ed accessori per automobili	
45	ex 87.10	Biciclette		25
46	ex 89.01	Battelli pneumatici		20
47	ex 89.01	Materiale per la navigazione marittima e fluviale, ivi compresi battelli a vela, yachts, battelli a motore		140
48	Diverse	Attrezzature per navi		270
49	Diverse	Altre merci		1 200



## ANNEX VI— POLAND

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	ex 07.01	Fresh vegetables being: a) Tomatoes during the period 15 May to 31 October b) Green beans during the period 1 June to 30 September c) Lettuce and endive during the periods 1 January to 15 June and 15 November to 31 December	50 tonnes 10 tonnes 10 tonnes	
2	ex 07.01	Potatoes: (i) New (ii) Other		P.M. (1) P.M. (1)
3	ex 07.02	Frozen chipped potatoes	300 tonnes	
4	ex 07.04	Dried cubed potatoes	830 tonnes	
5	ex 20.02	Canned potatoes	300 tonnes	
6	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	83 500 short standards	
7	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur but excluding gloves of fabric and leather		20.6

(1) P.M. = pro memoria. Imports of these products will be subject to the requirements of Article 2.

## ANNEX VI— POLAND

(g) UNITED KINGDOM

*(continued)*

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
8	ex 58.10 ex 60.05 ex 62.02	Handicraft textile table covers: Of woven cotton Of cotton, man-made fibres or flax		} } } 20.6

the other  
 For ~~textile~~ products, see section H.  
 of same annex

## ANNEX VII— POLAND

## (g) UNITED KINGDOM

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
9	ex 64.01 ex 64.02	Footwear wholly of rubber or with uppers mainly of rubber, footwear with rubber soles and textile uppers		110
10	ex 65.01	Hat forms, hat bodies and hoods of felt		12.9
11	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china and earthenware (of which not more than £ 21 500 for ornamental ware)		448.5
12	ex 85.15	Transistorized radio and television broadcast receivers and radiograms (of which not more than £ 285 000 for radio receivers, television receivers with screens of under 18" in size and radiograms) (1)		380
13	ex 85.21	Electronic valves and semi-conductors		335

(1) The reference to screen size is to the diagonal measurement.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
1	D	T.	24	4	D	1000 st	4.057
	F	"	1		F	" pc	2.500
	I	"	46		I	" pz	100
			UK		" pc	835	
			DK		" stk	316	
2	D	T.	541		5	D	1000 st
	F	"	368	F		" pc	189
	I	"	275	I		" pz	35
	BNL	"	82	UK		" pc	431,145
	UK	"	93 (1)	IRL		" pc	2
	IRL	"	70	DK		" stk	58
	DK	"	251				
3	D	T.	116	6	D	1000 St.	124
	F	"	40		F	" pc	18,5
	I	"	15		I	" pz	35
	UK	"	274 (2)		BNL	" pc	3
	IRL	"	90		UK	" pc	18
	DK	"	4		DK	" stk	5

(1) of which not more than 14 tonnes for cat. 2 a)  
 (2) " " " " " 47 tonnes " " 3 a)

BILAG VII - ANHANG VII - ANNEX VII - ANNEXE VII - ALLEGATO VII - BIJLAGE VII

POLEN - POLAND - POLOGNE - POLONIA

75.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
7	D	1000 st	55	12	D	1000 Paar	490
	F	" pc	97		F	" paires	752
	I	" pz	15		I	" paia	230
	BNL	" pc	1		UK	" pairs	95
	UK	" pc	43		DK	" par	1.103
8	D	1000 st	269				
	F	" pc	70				
	I	" pz	25				
	BNL	" pc	9				
	UK	" pc	267				
9	D	T.	326 (1)				
	I	"	85				
	UK	"	70				
	DK	"	80				

(1) Einschliesslich Kat. 20,39

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
13	D	1000 st	2.828	15B	D	1000 st	150
	DK	" stk	75		F	" pc	36
14A	UK	1000 pc	(1)		I	" pz	10
					BNL	" pc	45
					UK	" pc	62
					DK	" stk	57
14B	D	1000 st	198 (2)	16	D	1000 st	35
	BNL	" pc	16		F	" pc	30
	UK	" pc	27 (3)		I	" pz	10
	DK	" , stk	10		BNL	" pc	1
					UK	" pc	98
				DK	" stk	10,1	
15A	D	1000 st	(4)				
	UK	" pc	4				

- (1) see Cat. 14B.  
 (2) Einschließlich Kat. 15A, 17, 73, 74, 75  
 (3) Including pieces 5.000 for cat. 14 A  
 (4) s. Kat 14B

BILAG VII - ANHANG VII - ANNEX VII - ANNEXE VII - ALLEGATO VII - BIJLAGE VII  
 POLEN - POLAND - POLOGNE - POLONIA 77.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Membri Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr	Membri Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit
17	D UK DK	1000 St " pc " stk	(1) 39,5 9	20	D UK DK	T. " "	(2) 50 190
18	D UK	T. "	182 15	21	DK	1000 stk	2
19	D BNL	1000 St " pc	380 71				

(1) s. Kat. 14B

(2) s. Kat. 9

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
23	BNL	T.	838	27	D UK DK	1000 St " pc " stk	89 (3) 40 3
24	D	1000 st	113 (1)	28	D	1000 st	(4)
25	D UK DK	1000 St " pc " stk	(2) 100 65				
26	D I BNL UK	1000 St " pz " pc " pc	810 20 6 54				

(1) Einschliesslich Kat. 25, 69

(2) s. Kat. 24

(3) Einschliesslich Kat. 28, 29

(4) s. Kat. 27



h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
29	D	1000 St	(1)	31	D	1000 st	105
30A	D DK	1000 St " stk	79 (2) 8	32	UK	T.	220
30B	D	T.	(3)				

(1) s. Kat. 27  
 (2) Einschließlich Kat. 30B  
 (3) s. Kat. 30A

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 80.  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
35	UK IRL DK	T. " "	50 60 2	41	I	T.	27
36	D BNL UK IRL DK	T. " " " "	302 21 25 10 10	44	DK	T.	2
37	D I UK	T. " "	777 423 15	50	I BNL UK IRL	T. " " "	15 12 62 14
39	D DK	T. "	(1) 5				

(1) s. Kat. 9

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit
61	D UK	T. "	69 40	68	UK	T.	4,5 (5)
62	UK	T.	70 (1)				
64	UK	T.	35 (2)				
65	UK	T.	15 (3)				
66	UK	T.	15 (4)				
67	UK	T.	5				

- (1) of which not more than 51 T. for lace  
 (2) of which not more than 30 T. for lace  
 (3) of which not more than 5 T. for man made fibres  
 (4) of which not more than 3 T. for other than electric  
 (5) including Cat. 71 and 80

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 82.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
69	D DK	1000 St " stk	(1) 5	72	DK	1000 stk	7
70	D DK	1000 St " stk	191 84	73	D DK	1000 St " stk	(3) 7
71	UK	T.	(2)	74	D	1000 St	(3)

(1) s. Kat. 73  
 (2) see Cat. 68  
 (3) s. Kat. 14 B

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
75	D	T.	(1)	80	UK	T.	(2)
76	D	1000 St	581				
78	DK	T.	54				

(1) s. Kat. 14B

(2) see Cat. 68

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr.	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr.	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr.	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr.	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No.	Member States	Units	Quantity	Category No.	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr.	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
81	D DK	T. "	157 (1) 27	91	BNL UK DK	T. " "	36 4 25
82	D UK	T. T.	(2) 31 (3)	105	UK	T.	127
83	D UK	T. "	(2) (4)				

(1) Einschliesslich Kat. 82, 83

(2) s. Kat. 81

(3) including Cat. 83

(4) see Cat. 82

BILAG VII - ANHANG VII - ANNEX VII - ANNEXE VII - ALLEGATO VII - BIJLAGE VII

POLEN - POLAND - POLOGNE - POLONIA

h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 85.  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr.	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr.	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr.	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr.	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No.	Member States	Units	Quantity	Category No.	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr.	Membri Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr.	Membri Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit
117	D	T.	587 (1)	PASSIVE LOHNVEREDELUNG			
	I	"	80	=====			
	BNL	"	87	TRAFIC DE PERFECTIONNEMENT PASSIF			
	UK	"	90	=====			
				4	D	Mill. DM.	42,9 (3)
					BNL		(4)
119	D	T.	(2)				
	I	"	74				

(1) Einschliesslich Kat. 119

(2) s. Kat. 117

(3) Einschliesslich Kat. 5, 6, 7, 8, 12, 13, 14B, 15A, 15B, 16, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30A, 30B, 31, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83.

(davon höchstens : - Kat 4, 5, 6, 7, 8 : Mill. DM. ....

- Säuglingskleidung (ex 60.05) Mill. DM. 1,27

- Miederwaren (ex 61.09) Mill. DM. 1,27

(4) Y compris les cat.

*BILAG VIII— ANHANG VIII— ANNEX VIII— ANNEXE VIII— ALLEGATO VIII— BIJLAGE VIII*

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra RUMÆNIEN, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus RUMÄNIEN zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from ROMANIA for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la ROUMANIE pour la période allant  
du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della ROMANIA per  
il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staaten bij de invoer van herkomst uit ROEMENIË voor  
de periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun  
vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als  
Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are  
meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des  
listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli  
elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten  
voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.



- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer, der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhangende van het EEG-Verdrag.

## ANNEXE VIII— ROUMANIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
8	ex 56.01 ex 56.03	Fibres textiles artificielles discontinues en masse, filables	103 t	

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie **H**

9	ex 64.01	Bottes en caoutchouc	100 500 paires
10	ex 64.02	Chaussures en cuir pour hommes, y compris brodequins	208 000 paires
11	ex 64.02	Chaussures en d'autres matières que le cuir naturel	31 830 paires

## ANNEXE VII— ROUMANIE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 01.04	Moutons de boucherie	2 705 têtes <sup>(1)</sup>	
2	ex 17.04 ex 18.06	Sucrieries sans cacao ; chocolat et autres préparations alimentaires contenant du cacao	330 t	12 264
3	ex 28.56			
4	ex 31.02	Engrais azotés	7 140 t	
5	ex 32.05	Colorants		
6	36.06	Alumettes	515 000 boîtes	
7	ex 44.11	Plaques pour construction, dites <i>hardboard</i> , brutes	13 860 t	

(<sup>1</sup>) Importation à réaliser, en principe, du 1<sup>er</sup> janvier au 31 août.

## ANNEXE VIII— ROUMANIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
12	ex 64.02	Chaussures en cuir pour garçonnets	200 000 paires	
13	ex 64.02	Pantoufles en cuir	4. 200 paires	
14	ex 69.07 } ex 69.08 }	Carreaux de pavement et de revêtement en faïence		1 055
15	ex 69.12	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en faïence ou en terre fine	80 t	
16	ex 70.05	Verre à vitres	300 t	
17	ex 70.10 } ex 70.13 } ex 70.17 }	Objets en verre soufflé ou pressé		1 550
18	ex 70.10	Bouteilles de plus de 25 cl jusqu'à 2,5 l		1 800
19	ex 70.10	Autres bouteilles		1 000
20	73.08	(Coils)	(12 000 t) (*)	
21	ex 73.10 } ex 73.11 } ex 73.12 } ex 73.13 } ex 73.15 }	(Produits sidérurgiques)	(5 500 t) (*)	
22	ex 73.18	Tubes en acier non soudés	945 t	
23	ex 73.18	Tubes en acier soudés	630 t	
24	ex 76.01	Aluminium brut	7 025 t	
25	ex 79.01	Zinc brut	1 838 t	
26	ex 85.01	Moteurs électriques, d'un poids unitaire de plus de 10 kg mais ne dépassant pas 500 kg, avec réducteur, variateur ou multiplicateur de vitesse, à l'exclusion des moteurs de traction et moteurs à courant continu		10 500
27	ex 85.01	Autres moteurs électriques (85.01-04, 27, 31, 33)		5 250
28	ex 87.10 } ex 87.12 }	Vélocipèdes sans moteur	3 150 pièces	
29	ex 96.02	Brosses et pinceaux		1 016

## BILAG VIII— RUMÆNIEN

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	ex 07.01	Grønsager, friske eller kølede: a) Kartoffler (undtagen læggekartofler) fra 1. juli til 31. marts b) Tomater fra 1. juni til 31. oktober		P.M. (1) P.M. (1)
2	18.06	Chokoladevarer		350

Vedrørende tekstilvarer se nærværende bilag punkt .H...

3	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	69 000 par	
4	70.05	Planglas	691 t	
5	ex 70.10	Vinflasker	750 000 stk.	
6	ex 70.10	Flasker og emballageglas til eksportformål		1 050
7	87.10	Cykler uden motor	1 515 stk.	
8	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmpuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		18 500

(1) P.M. = pro memoria. Indførsel af disse varer finder sted i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 2.

## ANHANG VI— RUMÄNIEN

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 42.02	Lederwaren		3,35
2	ex 42.02	Lohnveredelung von Lederwaren		0,7
3	ex 42.03	Lederhandschuhe		0,33
4	ex 42.03	Lohnveredelung von Lederhandschuhen		0,25
5	44.11	Holzfasierplatten	22 500 t	
6	44.15	Sperrholz (davon: Furnierplatten: 13 900 cbm)	21 850 cbm	
7	44.18	Holzspanplatten	90 500 cbm	
8	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		2,0

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .H..

## ANHANG VIII— RUMÄNIEN

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
9	ex 64.02	Schuhwaren		17,5
10	ex 64.02	Schuhwaren (n. f. deutsche Hersteller)		15,0
11	ex 64.02	Lohnveredelung für Schuhwaren		6,7
12	ex 65.01	Hüte und Hutstumpen		0,13
13	68.01	Bord- und Pflastersteine (mit Verwendungsverbot in bestimmten Regionen)		1,7
14	ex 76.01	Rohaluminium	18 850 t	
15	ex 76.02	Stäbe, Profile und Draht aus Aluminium	2 700 t	
16	ex 79.01	Zinkblöcke	3 400 t	
17	ex 82.01	Schaufeln und Spaten	250 000 St.	

## ANNEXE VI— ROUMANIE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	01.04 A I b)	Ovins (autres que reproducteurs de race pure)	50 000 têtes PA <sup>(1)</sup>	
2	04.06	Miel		1 430
3	07.01 M	Tomates fraîches (importées du 15 au 20 mai et du 15 octobre au 31 décembre)	6 000 t (dont 200 t du 15 au 31 octobre)	
4	22.09 ex C	Boissons spiritueuses		120
5	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		5 000
6	ex 27.10	Essence d'automobile	100 000 t	
7	27.10 C } ex I, } ex II }	Gas oil et fuel domestique	600 000 t	
8	27.10 C ex II	Mazout ( <i>fuel oil</i> ) léger et lourd à faible teneur en soufre	100 000 t	
9	27.13 ex B	Paraffine raffinée		1 200
10	48.01 A	Papier journal	1 800 t	

(<sup>1</sup>) PA = possibilité d'augmentation. L'augmentation éventuelle de ce contingent est soumise aux dispositions des articles 3 à 7.



## ANNEXE VI — ROUMANIE

## d) FRANCE

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
11	61.02 ex B	Blouses et robes brodées (folklore roumain)		4053
		<sup>autres</sup> Pour les produits textiles, voir même annexe partie .H.		
12	ex 69.07 ex 69.08	Carreaux de céramique	95 290 m <sup>2</sup>	
13	69.12 C	Faïence de ménage		250
14	85.15 A ex III ex C	Appareils récepteurs de radiodiffusion et de télévision et leurs pièces détachées		5 580
15	ex 85.21	Semi-conducteurs		1 190
16	divers	Appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification et de contrôle		1 200
17	97.03	Jouets		1 575
18	divers	Autres produits industriels		5 000

## ANNEX VIII— ROMANIA

(e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £

For textile products, see section **H.**  
of same annex

## ALLEGATO VIII— ROMANIA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	04.06	Miele		95
2	07.04 B II	Patate disidratate e disseccate		470
3	ex 20.07	Succhi di agrumi		200
4	ex 22.09	Bevande alcoliche		25
5	25.23	Cemento	2 650 t	
6	ex 27.07 ex 28.14	Residui della prima distillazione del petrolio destinati alla trasformazione	75 600 t	
7	ex 27.07 29.06			
8	ex 27.10	Benzina	56 700 t	
9	ex 27.10	Olio lubrificante		380
10	ex 27.10	Petrolio lampante	75 600 t	
11	ex 27.10	Oli lubrificanti di base		105
12	27.10 C ex I	Estratti aromatici di gasolio		P.M. (1)
13	27.10 C ex I ex II			
14	27.10 C ex II	Olio combustibile (mazut)	453 600 t	
15	ex 27.11	Gas liquido	26 000 t	
16	ex 27.14 27.15	Bitume	5 040 t	
17	—			
18	ex 28.40	Tripolifosfato di sodio		370
19	ex 28.47	Bicromato di sodio		40

(1) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

## ALLEGATO VII— ROMANIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
20	ex 28.56	Carburo di calcio	5 410 t	
21	ex 29.04	Alcool ottilico		305
22	ex 29.13	Acetone	3 245 t	
23	29.27 A	Acilonitrile		125
24	31.02 B, C 31.05 A }	Concimi chimici (di cui urea per un massimo di 12 500 tonnellate)	26 250 t	
25	ex 38.19	Acidi naftenici		140
26	ex 38.19	Pasta per elettrodi	1 040 t	
27	Diverse	Prodotti chimici diversi		5 300
28	ex cap. 39	Resine sintetiche	650 t	
29	ex 39.02	Fogli e sacchi di polietilene		125
30	39.02 C I	Polietilene		490
31	39.02 C ex VI }	Polistirolo		220
32	39.02 C VII }	Cloruro di polivinile		235
33	ex 40.02	Gomma sintetica	815 t	
34	ex 40.11	Pneumatici comprese camere d'aria		445
35	ex 44.13	Frise di faggio e parchetti		665
36	ex 44.18	Pannelli di trucioli e di fibre di legno		535
37	ex 48.01	Carta da imballaggio		695
38	50.04 50.07 }	Filati di seta naturale e cruda (in T.I.) (1)		130

(1) T.I. = temporanea importazione.

## ALLEGATO VIII— ROMANIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
39	57.09	Tessuti di canapa anche misti con altre fibre		150
Per gli altri prodotti tessili vedi stesso allegato parte <i>H...</i>				
40	64.01, 02	Calzature		35
41	ex 69.07 ex 69.08	Piastrelle e lastre per pavimenti e rivestimenti in ceramica smaltata o non		140
42	Diverse		Articoli di ceramica tipicamente romeni	
43	69.11 69.12	Ceramiche per uso domestico		170
44	70.04, 05, 06, 07		Vetri per finestre, lastre di vetro e vetri smerigliati	
45	73.08, da ex 73.10 a 73.15	Lamiere spesse ed altri prodotti laminati finiti d'acciaio ivi compresi sbozzi in rotoli per lamiere	90 000 t ( <del>100</del> )	
46	ex cap. 73		Pezzi colati e forgiati	1 135 t
47	ex 73.14	Fili di ferro tirato	915 t	
48	73.17	Tubi neri in ghisa malleabile	315 t	
49	73.17 73.20	Tubi di scolo in ghisa completi dei loro accessori		1 260 t

## ALLEGATO VIII— ROMANIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
50	ex 73.18	Tubi di acciaio	4 410 t	
51	ex 73.18	Tubi per perforazione	2 100 t	
52	ex 73.20	Raccordi		90
53	ex 73.25	Cavi in acciaio	1 300 t	
54	Diverse	Lavori diversi in metallo, in plastica e gomma		270
55	ex cap. 76	Fili e piastre di alluminio	1 560 t	
56	ex 76.01	Alluminio in blocchi	1 625 t	
57	ex 76.12 ex 85.23	Cavi elettrici e conduttori in alluminio		400
58	ex 79.01	Zinco in blocchi	735 t	
59	ex 84.06	Micromotori		70
60	ex 84.23	Escavatori		140
61	ex 85.03	Pile elettriche		70
62	ex 85.24	Elettrodi di grafite	135 t	
63	87.01	Trattori	n. 1 260	
64	ex 87.02	Autoveicoli da campagna (campagnole)	n. 445	
65	87.02 ex B	Autocarri da 3 a 5 tonnellate	n. 315	
66	ex 87.06	Pezzi di ricambio per trattori		140
67	Diverse	Impianti complessi, equipaggiamenti per diverse altre industrie, comprese apparecchiature di alta tensione, condensatori, elementi di automazione, gruppi elettrogeni		665
68	Diverse	Altre merci (di cui al massimo 400 milioni per voce doganale)		3 600

## ANNEX VI— ROMANIA

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	ex 07.01	Fresh tomatoes during the period 15 May to 31 October	1 980 tonnes	
2	ex 07.02	Potatoes preserved by freezing	400 tonnes	
3	ex 07.04	Dried potatoes		30
4	ex 20.02	Canned or bottled potatoes		340
5	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	8 500 short standards	
6	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur but excluding gloves of fabric and leather		56.65

For textile products, see section H.  
of same annex

## ANNEX VIII— ROMANIA

## (g) UNITED KINGDOM

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
7	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china, porcelain and earthenware		331
8	ex 85.15	Transistorized radio and television broadcast receivers and radiograms		250
9	ex 85.15	Transistorized 12" monochrome television broadcast receivers <sup>(1)</sup>		720 <sup>(2)</sup>
10	ex 85.21	Electronic valves and semi-conductors		110

<sup>(1)</sup> The reference to screen size is to the diagonal measurement.<sup>(2)</sup> Special conditions apply to this quota. Incoming importers should consult Import Licensing Branch before concluding contracts.



BILAG VIII - ANHANG VIII - ANNEX VIII - ANNEXE VIII - ALLEGATO VIII - BIJLAGE VIII

RUMAENIEN - RUMANIEN - ROMANIA - ROUMANIE - ROEMENIE

(h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 103.  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
<u>PASSIVE LOHNVEREDELUNG</u>							
<u>TRAFFIC DE PERFECTIONNEMENT PASSIF</u>							
4	D BNL	Mill. DM.	24,2 (1) (2)				

(1) Einschliesslich Kat. 5, 6, 7, 8, 12, 13, 14B, 15A, 15B, 16, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30A, 30B, 31, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83

(davon höchstens: - Kat. 4, 5, 6, 7, 8: Mill. DM .....

- Strick-u. Wirkwaren (ex 60.03, ex 60.04, ex 60.05) Mill. DM 0,42

(2)

BILAG VII — ANHANG VII — ANNEX VII — ANNEXE VII — ALLEGATO VII —  
BIJLAGE VII

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra TJEKKOSLOVAKIET, for perioden 1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus der TSCHECHOSLOWAKEI zu eröffnende Kontingente für die Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from CZECHOSLOVAKIA for the period 1 January to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la TCHÉCOSLOVAQUIE pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della CECOSLOVACCHIA per il periodo dal 1° gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit TSJECHOSLOWAKIJE voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

N.B.:

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- 
- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer, der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhangende van het EEG-Verdrag.

ANNEXE **VK** — TCHECOSLOVAQUIE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
1	ex 17.04 ex 18.06	Articles de confiserie	470 t	1 730
2	ex 28.19	Oxyde de zinc	120 t	
3	ex 28.56	Carbure de calcium	562 t	
4	ex 32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		
5	36.02	Explosifs préparés	55 t	
6	36.06	Allumettes	13,39 millions de boîtes	
7	ex 44.11	Hardboard brut	8 500 t	
8	ex 44.24	Pinces à linge en bois	200 540 grosses	

## ANNEXE VK — TCHÉCOSLOVAQUIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
9	ex 64.01	Bottes cuissardes, bottes et couvre-chaussures en caoutchouc	704 500 paires	
10	ex 64.02	Chaussures pour hommes, en cuir	210 000 paires	
11	ex 64.02	Chaussures pour garçonnets, en cuir	50 000 paires	
12	ex 64.02	Chaussures pour hommes en autres matières que le cuir naturel	1 113 900 paires	
13	ex 64.02	Pantoufles, en cuir	525 paires	
14	ex 69.07 ex 69.08	Carreaux de pavement ou de revêtement		1 525
15	69.11		Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en porcelaine	1 130 t
16	ex 69.12	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en faïence ou en terre fine	236 t	
17	ex 70.05	Verre à vitres	4 300 t	
18	ex 70.05	Verre à polir	1 000 t	
19	ex 70.10	Bouteilles, de plus de 25 cl jusqu'à 2,5 l		994
20	ex 70.10	Autres bouteilles		621

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie .H.

ANNEXE ~~IX~~ — TCHÉCOSLOVAQUIE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
21	ex 70.10 ex 70.13 ex 70.17	Objets en verre		1 961
22	ex 70.17	Verrerie de laboratoire		362
23	73.08	(Coils)	(3 000 t) (*)	
24	73.08 ex 73.10 ex 73.11 ex 73.12 ex 73.13 ex 73.15	(Produits sidérurgiques)	(20 000 t) (*)	
25	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier, soudés	2 310 t	
26	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier, non soudés	5 250 t	
27	ex 73.32	Vis à bois	11 t	
28	ex 85.01	Moteurs électriques (85.01-04, 27, 31, 33)		1 894,5
29	ex 85.01	Moteurs électriques autres		580
30	ex 85.09	Appareils d'éclairage pour bicyclettes	20 600 jeux	
31	ex 87.10 ex 87.12	Vélocipèdes sans moteur	73 500 pièces	
32	ex 93.07	Cartouches, pour armes de chasse à canon lisse	100 270 pièces	
33	ex 96.02	Brosses à dents, brosses et pinceaux		164

BILAG ~~1~~K — TJEKKOSLOVAKIET

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	18.06	Chokoladevarer		200

BILAG ~~VX~~ — TJEKKOSLOVAKIET

## b) DANMARK

(fortsat)

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse		Nr.
		Vedrørende tekstilvarer se nærværende bilag punkt ..H..		
2	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	70 000 par	
3	69.06	Rør og render etc.	175 t	
4	69.07	Uglaserede sten og fliser til brolægning, gulvbelægning eller beklædning af vægge, kaminer o.lign.	455 t	
5	ex 70.05	Planglas med en tykkelse på 4 mm og derunder	966 t	
6	ex 70.05	Planglas med en tykkelse på over 4 mm	1 565 t	
7	ex 73.32	Skruer, bolte og møtrikker med gevind		180
8	87.10	Cykler uden motor	1 570 stk.	
9	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmpuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		3 100



ANHANG ~~IX~~ — TSCHECHOSLOWAKEI

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 07.01	Speisekartoffeln <sup>(1)</sup>		1,0
2	ex 28.38	Aluminiumsulfat	620 t	
3	ex 31.02	Düngemittel (davon: — Harnstoff: 15 500 t — Kalkammonsalpeter: 34 000 t)	49 500 t	
4	ex 42.02	Leder- und Ledergalanteriewaren		2,1
5	ex 42.02	Lohnveredelung von Leder- u. Ledergalanterie		(0,6)
6	ex 42.03	Leder- und Sporthandschuhe		0,12
7	ex 42.03	Lohnveredelung von Leder- und Sporthandschuhen		0,23
8	44.11	Holzfaserplatten	3,6 mill m <sup>2</sup>	
9	44.15	Sperrholzplatten (davon: Furnierplatten: 4 300 cbm)	7 400 cbm	
10	44.18	Holzspanplatten	50 000 cbm	
11	ex 46.02	Schilfrohmatten		0,83
12	ex 46.03	Spankörbe	515 000 St	
13	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		1,2

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .H..

(1) Einführen zeitlich begrenzt.

ANHANG ~~IX~~ — TSCHECHOSLOWAKEI

## c) DEUTSCHLAND

*(Fortsetzung)*

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
-------------	---	------------------	-------	-------------------------

NEANT

## ANHANG VII — TSCHECHOSLOWAKEI

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
14	ex 64.02	Lederschuhe		7,8
15	ex 64.02	Lederschuhe <sup>(1)</sup>		4,3
16	ex 65.01	Hutstumpen	365000 St	
17	68.01	Bord- und Pflastersteine (mit Verwendungsverbot in bestimmten Regionen)		1,0
18	ex 68.16 ex 69.02	} Magnesit- und Chrommagnesitsteine	13 900t	
19	ex 69.02			
20	ex 69.08	Wand- und Bodenfliesen, glasiert		2,1
21	ex 69.11 ex 69.12	} Geschirr aus Porzellan, Steingut und anderen keramischen Stoffen		2,2 (2)
22	ex 70.12 ex 98.15			
23	ex 70.13	Wirtschaftsglas, mundgeblasen		2,9
24	ex 71.16	Phantasieschmuck		0,8
25	ex 73.02	Ferrolegerungen (davon: — Ferrosilizium (75 %) bis zu 1 900 t — Ferrochrom bis zu 1 750t		7,0
26	ex 73.10	Stabstahl, geschmiedet	2 900 t	
27	ex 73.14	Draht aus Stahl	11 400 t	

<sup>(1)</sup> Nur gegen Ausfuhr von Leder im Verhältnis 1:1 (Leder: Schuhe).<sup>(2)</sup> Davon 1,2 Mill. DM nur gegen Ausfuhr von Porzellan (69.11) im Verhältnis 1:1.

ANHANG ~~YK~~ — TSCHECHOSLOWAKEI

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
28	ex 73.23	Einheitskanister	10 700 St.	
29	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie		2,8
30	ex 76.01 ex 76.02 ex 79.01 ex 79.03	Verschiedene NE-Metalle (davon: Rohaluminium: bis 1 800 t)		4,4
31	ex 82.01	Schaufeln und Spaten	25 000 St.	
32	ex 85.25	Isolatoren aus keramischen Stoffen (davon: für Industrie: 0,8 Mill. DM)		1,8
33	ex 92.05	Blasinstrumente aus Metall		0,8
34	ex 97.03	Spielzeug aus Spinnstoffen		1,3
35	ex 97.03	Holzspielwaren		1,3
36	ex 97.05	Glaschristbaumschmuck		0,33

ANNEXE ~~V~~ — TCHÉCOSLOVAQUIE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	01.04 A I b)	Ovins (autres que reproducteurs de race pure)	10 000 têtes PA (*)	
2	04.06	Miel		220
3	22.09 C ex IV, ex V	Boissons spiritueuses		485
4	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		1 000
5	ex 27.07	Produits dérivés de la distillation des goudrons de houille, destinés à être utilisés comme carburants ou combustibles		5 000
6	32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		880
7	48.01 A	Papier journal	4 200 t	

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie **II**.

(\*) PA = possibilité d'augmentation. L'augmentation éventuelle de ce contingent est soumise aux dispositions des articles 3 à 7.

ANNEXE ~~V~~ — TCHÉCOSLOVAQUIE

## d) FRANCE

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)	
8	ex 69.08	Carreaux, pavés et dalles de pavement ou de revêtement		1 385	
9	69.11 ex 69.12	} Vaisselle et articles de ménage ou de toilette en porcelaine ou en faïence		1 640	
10	ex 82.09		Couteaux en acier inoxydable		180
11	85.15 A ex III 85.15 ex C	} Appareils récepteurs de radiodiffusion et de télévision, et leurs pièces détachées		2 045	
12	ex 85.21		Transistors et éléments similaires à semi-conducteurs montés, leurs parties et pièces détachées		1 145
13	85.25 A B ex C	} Isolateurs		290	
14	90.12		Microscopes optiques		590
15	ex 90.28		Instruments et appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification, de contrôle, de régulation ou d'analyse		395
16	91.02	Pendulettes et réveils à mouvements de montre		265	
17	ex 97.03	Jouets		1 885	
18	divers	Autres produits industriels		5 000	

ANNEX ~~X~~ — CZECHOSLOVAKIA

## (e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
1	ex 40.11 B	Bicycle tyres and inner tubes, excluding sizes: 20" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 24" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 26" × 1 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "; 27" × 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "; 28" × 1 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	30 932	

For textile products, see section H.  
of same annex

## ANNEX VIII — CZECHOSLOVAKIA

(e) IRELAND

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
2	64.01	Footwear with outer soles and uppers of rubber or artificial plastic material	22 000 pairs	
3	64.02 A	Footwear with uppers of leather	59 000 pairs	
4	64.02 B	Footwear	5 500 pairs	
5	ex 94.04	All goods except: (i) Rubber mattresses (ii) Cushions of cellular rubber (iii) Articles of bedding (iv) Head rests and back rests suitable for motor vehicles		} 2 500



ALLEGATO ~~VII~~ — CECOSLOVACCHIA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	ex 07.01	Patate da semina		110
2	ex 07.01	Patate per uso industriale		70
3	ex 07.01	Patate da consumo		225
4	17.04	Dolciumi		70
5	ex 22.09	Liquori, esclusi i liquori secchi tipici		30
6	ex 27.07	Fenoli provenienti dalla distillazione del carbon fossile e loro miscele		110
7	ex 27.10	Oli bianchi minerali		130
8	ex 27.11	Gas liquido		60
9	ex 28.47	Ferriti		40
10	ex 29.01	Stirene monomero		170
11	ex 29.04	Glicol.		170
12	ex 29.04	Ottanolo		110
13	ex 29.06	Fenoli		150
14	ex 29.13	Acetone		110
15	ex 29.35	Acido 6 amminopenicillinico		330
16	29.14 ex A	Acido formico		160
17	ex 29.35	Amino-pirina		80
18	ex 29.44	Antibiotici, esclusi le tetraciline e il cloranfenicolo		220
19	—	Resine per odontoiatria		30
20	31.02 B	Urea	8 400 t	
21	32.05	Coloranti organici sintetici		450
22	ex 32.07	Litepone		200
23	36.01	Polvere esplosiva da caccia		30
24	38.19 K	Cementi, malte e composizioni simili, refrattari		170

ALLEGATO ~~IX~~ — CECOSLOVACCHIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
25	ex 39.02	Pavimenti di cloruro di polivinile		50
26	39.02	Prodotti di polimerizzazione e di copolimerizzazione		230
27	ex 39.03	Cellophane		100
28	39.03 B II	Nitrocellulosa		100
29	Diverse	Altri prodotti chimici		3 500
30	40.10	Nastri trasportatori e cinghie di trasmissione in gomma vulcanizzata		150
31	40.11	Gomme piene o semipiene, battistrada e camere d'aria		110
32	ex 44.13	Parquets per pavimenti, compresi parquets a mosaico e pannelli per pavimenti		170
33	ex 44.18	Pannelli di trucioli di segatura, di farina di legno o altri avanzi legnosi, ecc.		170
34	48.01 A	Carta da giornali		190
35	ex 48.01	Carta e cartoni, compresi cartoni kraft		420

ALLEGATO ~~VI~~ — CECOSLOVACCHIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
<b>Per i prodotti tessili, confronta lo stesso allegato, parte .H.</b>				
36	64.01	Scarpe di gomma e di tessuto gommato		380
37	ex 64.02	Scarpe di cuoio		400
38	ex 64.02	Calzature speciali da sport di cuoio, di gomma e tessuto gommato		200
39	69.07, 08	Piastrelle da rivestimento e da pavimentazione, compresi i mosaici		240
40	69.11	Porcellane per uso domestico		580
41	69.11	Porcellane per uso domestico, di qualità, delle marche LOUGKY, BRZOVA, DUBI		150
42	70.04, 05, 06, 07	Lastre di vetro e di cristallo, compreso vetro colorato		660
43	da ex 70.04 a 70.07	Vetro piatto colorato in pasta non trasparente, lavorato o non (chodopak)		140
44	ex 70.07	Vetri semplicemente sgrossati, puliti o givrettati		105
45	70.16	Mattoni, tegole e piastrelle di vetro, compreso vetro detto multicellulare e/o ad alveoli in blocchi e pannelli		150
46	73.08, da ex 73.10 a 73.15	Sbozzi in rotoli per lamiere, di ferro o di acciaio e prodotti siderurgici laminati e profilati in ferro ed in acciaio (di cui 15 000 tonnellate al massimo di prodotti laminati e profilati)	30 000 t ( <del>33</del> )	650
47	ex 73.02	Ferro-leghe (escluso il ferro-manganese carburato)		650
48	ex 73.15	Acciai speciali	1 500 t ( <del>33</del> )	
49	73.18	Tubi in ferro o in acciaio	2 625 t	
50	ex 73.21	Capannoni, case di abitazione e costruzioni simili (di ghisa, ferro e acciaio)		250
51	—	Metallo duro		50
52	ex cap. 76	Semiprodotti in alluminio		P.M. (1)
53	ex 81.04	Cascami di antimonio		30
54	ex cap. 84	Apparecchi di regolamentazione per uso industriale		50

(1) P.M. = pro memoria. L'importazione di questi prodotti è disciplinata dalle disposizioni dell'articolo 2.

ALLEGATO ~~1~~K — CECOSLOVACCHIA

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
55.	ex cap. 84	Macchine per miniere ed altre macchine per minerali e pietre, parti staccate ed accessori		115
56	ex cap. 84	Apparecchi ed attrezzature per laboratori chimici, farmaceutici ed industriali, loro parti ed accessori		50
57	ex cap. 84	Altre macchine ed apparecchi		550
58	ex 84.06	Motori di aerei sportivi		50
59	ex 84.06	Motori diesel (fissi e marini), generatori Diesel, parti staccate ed accessori		550
60	ex 84.06	Motori a scoppio o a combustione interna, a pistoni, e parti staccate		225
61	84.23	Macchine edili, macchine per lavori stradali, parti staccate ed accessori		900
62	84.35	Macchine ed apparecchi per la stampa e le arti grafiche, piegatrici, mettifogli ed altri apparecchi ausiliari per la stampa		330
63	ex 84.41	Macchine da cucire per uso industriale, loro parti ed accessori		150
64	Diverse	Stazioni per il pompaggio, il trattamento e la depurazione dell'acqua		1000
65	85.03	Pile a secco		100
66	ex 85.25	Isolatori di porcellana per alta tensione		75
67	ex 85.25	Isolatori di porcellana per bassa tensione		75
68	Diverse	Articoli di ceramica speciale ad alta frequenza elettronica		50
69.	87.01, ex 87.06	} Trattori, parti staccate ed accessori		630
70	Diverse		Cavi elettrici e materiali per elettro-installazioni e materiali per elettro-installazioni edili	
71	ex 87.02	Autoveicoli, parti staccate ed accessori		1365
72	ex 87.02	Autocarri, autobus, parti staccate ed accessori		105
73	87.03, ex 87.06	} Autoveicoli per uso speciale, parti staccate ed accessori		160

ALLEGATO **IX** — CECOSLOVACCHIA

## f) ITALIA

*(seguito)*

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
74	87,09, 87.10 } }	Motociclette e biciclette con motori ausiliari, ecc.		190
75	87.10	Biciclette		100
76	ex 87.12	Parti staccate per biciclette		170
77	ex 87.12	Parti staccate ed accessori per motociclette		50
78	Diverse	Altre merci		1000

## ANNEX IX — CZECHOSLOVAKIA

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	686 600 short standards	
2	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur and including gloves of fabric and leather		

For textile products, see section **H.**  
of same annex

## ANNEX 1K — CZECHOSLOVAKIA

(g) UNITED KINGDOM

*(continued)*

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
----	----------------	-------------	----------	------------------

NEANT

ANNEX ~~YK~~ — CZECHOSLOVAKIA

## (g) UNITED KINGDOM

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
3	ex 64.01	Footwear wholly of rubber or with uppers mainly of rubber		120
	ex 64.02			
4	65.01	Headgear of which not more than £ 73 645 for hats and hoods of wool or fur felt		133.9
	65.03			
	65.05			
	65.06			
5	69.11	Domestic and ornamental china and earthenware		372.5
	69.12			
	69.13			
6	ex 85.15	Transistorized radio and television broadcast receivers and radiograms (of which not more than £ 130 000 for television receivers)		195
7	ex 85.21	Electronic valves and semi-conductors		255



BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX  
 TJEKOSLOVAKIET - TSJECHOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA  
 TSJECHOSLOWAKIJE  
 h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 127.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit
1	F	T	3	4	D	1 000 st	445
	I	T	180		F	1 000 pc	1 213
	BNL	T	26		I	1 000 pz	100
					DK	1 000 stk	273
2	D	T	2 189	5	D	1 000 st	536
	F	T	866		F	1 000 pc	200
	I	T	300		I	1 000 pz	250
	BNL	T	151		BNL	1 000 pc	4
	UK	T	278 (1)		UK	1 000 pc	37,185
	IRL	T	600		DK	1 000 stk	13,7
	DK	T	646				
3	D	T	1 051	6	D	1 000 st	147
	F	T	120		F	1 000 pc	18,5 <sup>3</sup>
	I	T	22		I	1 000 pz	10
	BNL	T	55		BNL	1 000 pc	27
	UK	T	9 (2)		UK	1 000 pc	2
	IRL	T	5		DK	1 000 stk	14,6
	DK	T	50				

(1) Of which for cat. 2 a) not more than T. 196

(2) Of which for cat. 3 a) not more than T. 8

BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX  
 TJEKOSLOVAKIET - TESCHECHOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles TSJECHOSLOWAKIJE 128.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity	
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	
Categ. N.	Membres	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres	Unità	Quantità	
Categ. nr	Stati Membri	Einheit	Kwantiteit	Categ.nr	Stati Membri	Einheit	Kwantiteit	
	Lid-Stat- ten				Lid-Stat- ten			
7	D	1 000 st	20	11	UK	1 000pairs	(4)	
	F	1 000 pc	30					
	I	1 000 pz	10					
	DK	1 000 stk	5,1					
8	D	1 000 st	304	12	D	1 000 Paar	3 254	
	F	1 000 pc	91		F	1 000paires	1 334	
	I	1 000 pz	50		I	1 000 paia	100	
	UK	1 000 pc	48		BNL	1 000paires	344	
	DK	1 000 stk	10,2		DK	1 000 par	570	
9	D	T	776 (1)	13	D	1 000 st	437	
	BNL	T	63		DK	1 000 stk	21	
	UK	T	39		14 B	D	1 000 st	140 (5)
	IRL	T	20			I	1 000 pz	5
	DK	T	63 (2)			BNL	1 000 pc	16
10	UK	1 000pairs	3,5 (3)	15 A	D	1 000 st	(6)	

- (1) Einschliesslich. Kat. 39  
 (2) Kat. 20 inklusive  
 (3) including cat. 11  
 (4) see cat. 10  
 (5) Einschliesslich Kat. 15 A, 17  
 (6) s. Kat. 14 B

BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX  
 TJEKOSLOVAKIET - TSCHECOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles. 129.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
15 B	D	1 000 st	85	18	D	T	106 (2)
	F	1 000 pc	38		UK	T	76
	I	1 000 pz	20		DK	T	6
	BNL	1 000 pc	76				
	UK	1 000 pc	73				
	DK	1 000 stk	4,2				
16	D	1 000 st	174	19	D	1 000 st	6 127
	F	1 000 pc	41		I	1 000 pz	1 400
	I	1 000 pz	20		BNL	1 000 pc	3 393
	BNL	1 000 pc	64		UK	1 000 pc	111
	UK	1 000 pc	51,5				
	DK	1 000 stk	33,7				
17	D	1 000 st	(1)	20	D	T	599
	BNL	1 000 pc	14		I	T	5
	UK	1 000 pc	82,5		UK	T	6
	DK	1 000 stk	18		DK	T	(3)
17	D	1 000 st	(1)	21	I	1 000 pz	9
	BNL	1 000 pc	14				
	UK	1 000 pc	82,5				
17	D	1 000 st	(1)	23	BNL	T	41
	BNL	1 000 pc	14				

(1) s. Kat. 14 B

(2) Einschliesslich Kat. 30 A, 30 B

(3) se Kat. 9

BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX  
 TJEKKOSLOVAKIET - TSJECHOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA -

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles - h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten 130.

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
24	D	1 000 st	927 (1)	29	D	1 000 st	(7)
	BNL	1 000 pc	14		UK	1 000 pc	5
	DK	1 000 stk	18,5 (2)				
25	D	1 000 st	(3)	30 A	D	1 000 st	(9)
	BNL	1 000 pc	61		DK	1 000 st	21
	DK	1 000 st	(4)				
26	D	1 000 st	170 (5)	30 B	D	T	(9)
	BNL	1 000 pc	1				
	DK	1 000 stk	10 (6)	31	D	1 000 st	200
27	D	1 000 st	(7)	32	UK	T	100
	DK	1 000 stk	(8)	33	BNL	T	444
28	D	1 000 st	(7)	34	BNL	T	256
	DK	1 000 st	(8)		DK	T	34 (10)

- (1) Einschliesslich. Kat. 25, 69  
 (2) Kat. 25 inklusive  
 (3) s. Kat. 24  
 (4) se Kat. 24  
 (5) Einschliesslich Kat. 27, 28, 29  
 (6) Kat. 27 og 28 inklusive

- (7) s. Kat. 26  
 (8) se Kat. 26  
 (9) s. Kat. 18  
 (10) Kat. 35, 36, 44 og 45 inklusive

BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX 131

TJEKOSLOVAKIET - TSJECHOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA - TSJECHOSLOWAKIJE

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles

h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Einheid	Kwantiteit
35	UK	T	51	38 B	I	T	3
	IRL	T	18		UK	T	(3)
	DK	T	(1)		DK	T	47 (4)
36	D	T	623	39	D	T	(5)
	BNL	T	47		BNL	T	23
	UK	T	33		UK	T	22
	IRL	T	9		DK	T	(6)
	DK	T	(1)				
37	D	T	526	40	I	T	5
	I	T	6		DK	T	(6)
	BNL	T	1				
	UK	T	86	41	BNL	T	129
	DK	T	15				
38 A	UK	T	6 (2)	42	BNL	T	64

(1) se Kat. 34

(2) including cat. 38 B

(3) see cat. 38 A

(4) Kat. 39, 40, 118, 119 og 120 inklusive

(5) s. Kat. 9

(6) se Kat. 38 B

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
44	DK	T	(1)	66	BNL UK	T T	151 1 000 (4)
45	DK	T	(1)	67	BNL UK	T T	116 140
50	I BNL UK	T T T	36 4 29,5		DK	T	30 (5)
52	I	T	3	69	D BNL	1 000 st 1 000 pc	(6) 2
61	D UK	T T	337 57	70	D BNL	1 000 st 1 000 pc	1 560 45
62	UK	T	25 (2)	72	BNL DK	1 000 pc 1 000 stk	2 20 (7)
65	UK	T	50 (3)				

(1) se Kat. 34

(2) of which not more than 5 T for lace

(3) of which not more than 40 T for man made fibres

(4) of which not more than 471 T for other than electric blankets

(5) Kat. 75 og 83 inklusive

(6) s. Kat. 24

(7) Kat. 73 og 74 inklusive

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres	Unità	Quantità
Categ. nr	Stati Membri	Einheid	Kwantiteit	Categ.nr	Stati Membri	Einheid	Kwantiteit
	Lid- Sta- ten				Lid- Sta- ten		
73	D	1 000 st	154 (1)	81	D	T	392 (5)
	BNL	1 000 pc	8				
	UK	1 000 pc	98	82	D	T	(6)
	DK	1 000 stk	(2)		UK	"	20 (7)
74	D	1 000 st	(3)	83	D	T	(6)
	DK	1 000 stk	(2)		BNL	T	1
					UK	T	(8)
75	D	T	(3)		DK	T	(4)
	DK	T	(4)	87	UK	T	1 (9)
76	D	1 000 st	187	88	UK	T	(10)
77	BNL	1 000 pc	12				
	DK	1 000 stk	175	89	I	T	5
					UK	T	2
80	DK	T	5				

(1) Einschliesslich Kat. 74, 75

(2) se Kat. 72

(3) s. Kat. 73

(4) se Kat. 67

(5) Einschliesslich Kat. 82, 83

(6) s. Kat. 81

(7) including cat. 83

(8) See cat. 82

(9) including cat. 88

(10) See cat. 87

BILAG IX - ANHANG IX - ANNEX IX - ANNEXE IX - ALLEGATO IX - BIJLAGE IX  
 TJEKKOSLOVAKIET - TSCHECHOSLOWAKEI - CZECHOSLOVAKIA - TCHECOSLOVAQUIE - CECOSLOVACCHIA  
 h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlemslande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlemslande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitgliedstaaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitgliedstaaten	Einheiten	Menge
Category No.	Member States	Units	Quantity	Category No.	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats Membres	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats Membres	Unités	Quantité
Categ. N.	Stati Membri	Unità	Quantità	Categ.N.	Stati Membri	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Staaten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Staaten	Eenheid	Kwantiteit
91	BNL	T	227	119	D	T	(4)
	UK	T	36		I	T	110
	IRL	T	19		BNL	T	9
	DK	T	10,5		UK	T	(5)
100	UK	T	15		DK	T	(3)
	DK	T	35				
105	UK	T	25	120	UK	T	(5)
					DK	T	(3)
113	UK	T	6				
	DK	T	18				
				PASSIVE LOHNVEREDELUNG =====			
117	D	T	338 (1)				
	I	T	245				
	BNL	T	466	4	D	Mill. DM.	18,2 (6)
	UK	T	224		BNL		
	IRL	T	182				
				TRAFFIC DE PERFECTIonnement PASSIF =====			
118	UK	T	64 (2)				
	DK	T	(3)				

(1) Einschliesslich Kat. 119  
 (2) including cat. 119 and 120  
 (3) se Kat. 38 B  
 (4) s. Kat. 117  
 (5) see cat. 118  
 (6) Einschliesslich Kat. 5, 6, 7, 8, 12, 13, 14B, 15A, 15B, 16, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30A, 30B, 31, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83 (davon höchstens Kat. 4, 5, 6, 7, 8 Mill. DM.....)



BILAG ~~VII~~ — ANHANG ~~VII~~ — ANNEX ~~VII~~ — ANNEXE ~~VII~~ — ALLEGATO ~~VII~~ —  
BIJLAGE ~~VII~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra USSR, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus der UdSSR zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from the USSR for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de l'URSS pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti dell'URSS per il  
periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit de USSR voor de  
periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun  
vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als  
Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are  
meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des  
listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli  
elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten  
voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.

ANNEXE ~~VII~~ URSS

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantités	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 76.01	Aluminium brut	14 480 t	
2	ex 79.01	Zinc brut	2 400 t	

BILAG ~~VII~~ — USSR

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
-----	---------------------------------	----------------	--------	---------------------

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt .H....

1	70.05	Planglas, fortrinsvis over 4,1 mm i tykkelse	955 t	
2	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmepuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-libera- liserede varer)		1500

ANHANG ~~VII~~ — UdSSR

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 28.38 ex 31.02	Verschiedene chemische Erzeugnisse		22,0
2	44.11			
3	44.15	Sperrholz	11500cbm	
4	44.18	Holzspanplatten	26300cbm	

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil H...

ANHANG ~~XII~~ — UdSSR

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
5	ex 64.02	Schuhe mit Oberteil aus Leder		0,7
6	ex 73.02	Ferrosilizium 75 %	6 180 t	
7	ex 73.02	Ferrochrom	3 260 t	
8	ex 73.14	Draht aus Stahl	3 100 t	
9	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie		1,85
10	ex 76.01	Aluminiumschrottblöcke	15450 t (1)	
11	ex 79.01	Fein- und Feinstzink	16 850 t	
12	ex 92.05	Blasinstrumente aus Metall		0,2
13	ex 97.03	Spielwaren		1,3

(1) Auch für Einfuhren über Drittländer.

ANNEXE ~~VII~~ — URSS

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	22.09 C } ex IV }	Vodka		4235 PA <sup>(1)</sup>
2	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		2 000
3	27.01 ex A	(Anthracite)		PM <sup>(2)</sup> (*)
4	27.01 ex A	(Charbon)		PM <sup>(2)</sup> (*)
5	ex 27.09	Pétrole brut	6 000 000 t	
6	27.10 A } ex I, ex II, } III ex b }	Essence	190 000 t	
7	27.10 C } ex I } ex II }	Gas oil et fuel oil domestique	1 650 000 t	
8	27.10 C } ex II }	Fuel oil léger et lourd	800 000 t	
9	27.13 ex B	Paraffine raffinée	945 t	
10	ex 32.05	Colorants indigo	150 t	
11	48.01 A	Papier journal	15 600 t	

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie .H.

12	69.11 } ex 69.12 }	Vaisselle et articles en faïence et en porcelaine		180
13	85.15 A } ex III, } ex C }	Appareils récepteurs de radiodiffusion et de télévision, leurs parties et pièces détachées (donc 5335000 FF au maximum pour les appareils de télévision et 3565000 FF au maximum pour les chaînes compactes, tuners et tuners amplificateurs)		17800
14	85.21 D, ex E	Composants électroniques		3 030

<sup>(1)</sup> PA = possibilité d'augmentation. L'augmentation éventuelle de ce contingent est soumise aux dispositions des articles 3 à 7.

<sup>(2)</sup> PM = pro memoria.

ANNEXE ~~XI~~ — URSS

## d) FRANCE

*(suite)*

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)	
15	89.01 B ex I	Hydroglisseurs		6 000	
16	90.12	Microscopes optiques		875	
17	ex 90.28	Appareils électriques ou électroniques de mesure		2795	
18	91.01 91.07 91.11	Montres et leurs mouvements et pièces détachées		4000	
19	ex 97.03		Jouets		2475
20	divers		Autres produits industriels		5 000



ANNEX ~~VII~~ — USSR

(c) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
----	----------------------	-------------	----------	------------

For textile products, see section **H.**  
of same annex

ALLEGATO ~~VII~~ — URSS

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	ex 22.09	Brandy	13000 litri	
2	ex 25.31	Feldspato, compreso quello di potassio	1300 t	
3	ex 27.10	Benzina di prima raffinazione (virgin-nafta)	735 000 t	
4	ex 27.10	Olio combustibile	1 386 000 t	
5	ex 27.10	Gasolio e/o marindiesel	840 000 t	
6	ex 27.10	Petrolio lampante (kerosene)	63 000 t	
7	ex 28.19	Ossido di zinco	785 t	
8	ex 28.40	Tripolifosfato di sodio	1300 t	
9	ex 28.47	Bicromato di sodio	2 625 t	
10	da ex cap. 28 a 38	Altri prodotti chimici		600
11	ex 31.02	Urea	15 750 t	
12	ex 32.07	Litopone	200 t	
13	ex 37.02 ex 37.03	Pellicola frantumata		100
14	ex 48.01	Carta e cartone kraft	8 400 t	
15	50.01	Bozzoli e bachi da seta		450

Per gli altri prodotti tessili vedi  
stesso allegato parte H...

## ALLEGATO VI — URSS

## f) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
17	da ex 70.04 a } 70.07 }	Vetro in lastre		380
18	Diverse	Vetri profilati		35
19	73.01	(Ghisa)	(210 000 t) <sup>(*)</sup>	
20	ex 73.02	(Ferro-manganese)	(8 000 t) <sup>(*)</sup>	
21	ex 73.02	Ferro-silicio	1 575 t PA <sup>(1)</sup>	
22	ex 73.02	Ferro-silico-manganese	630 t	
23	ex 73.15	Sbozzi di forgia e fucinati		270
24	ex 73.18	Tubi di acciaio	2 520 t	
25	ex 73.40	Sfere di acciaio per mulini		105
26	79.01	Zinco	2 100 t	
27	ex 84.23	Pale meccaniche ed escavatori		270
28	ex 84.23	Bulldozers	n. 16	
29	ex 84.35	Macchine ed apparecchi per la stampa e le arti grafiche		200
30	84.62	Cuscinetti a rotolamento		190
31	ex 87.01	Trattori: — trattori fino alla potenza di 50 HP — trattori oltre la potenza di 50 HP	n. 190 n. 570	
32	ex 87.02	Autoveicoli per il trasporto di persone, compresi gli autoveicoli misti	n. 2 205	
33	ex 87.02	Autoveicoli per il trasporto di merci	n. 65	
34	ex 87.09	Motocicli con peso superiore ai 170 kg anche con carrozzetta	n. 265	
35	ex 87.06 } ex 87.12 }	Pezzi di ricambio per gli autoveicoli, trattori e motocicli di peso superiore ai 170 kg		330
36	Diverse	Altre merci (di cui al massimo 400 milioni per voce doganale)		4000

(\*) PA = possibilità di aumento. L'eventuale aumento di questo contingente è subordinato alle disposizioni degli articoli da 3 a 7.

ANNEX ~~VII~~ — USSR

(g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	36.06	Matches (other than Bengal matches)	448 500 short standards	

For textile products, see section H.  
of same annex

2	69.11 } 69.12 } 69.13 }	Domestic and ornamental china and earthenware		95.5
3	ex 85.15	Transistorized radio broadcast receivers		470 (1)
4	ex 85.15	Transistorized radiograms		280 (2)
5	ex 85.15	Transistorized monochrome television broadcast receivers of 6" and 9" (3)	20 100 units	
6	ex 85.21	Electronic valves and semi-conductors		265

- 1 Quota No 6 includes provision for import into the United Kingdom of unit transistorized radio tuners whether or not combined with amplifiers. Other parts of unit audio equipment are not subject to quantity limitations when imported into the United Kingdom.
- 2 Radiograms and parts thereof which are not equipped with transistors (including free-standing speakers) are not subject to quantity limitation when imported into the United Kingdom.
- 3 The reference to screen size is to the diagonal measurement.

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
1	D F I	T " "	2 14 50	4	I	1000 pz	50
2	D F I BNL UK IRL DK	T " " " " " "	1.130 816 650 833 169 (1) 12 1.651	5	I	1000 pz	10
3	D I DK	T " "	150 10 38	6	I	1000 pz	10

(1) of which, for cat. 2 a) not more than 82 T

h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid-Stat- ten	Eenheid	Kwantiteit
7	I	1000 pz	5	13	D	1000 St.	400 (3)
8	I	1000 pz	10	14B	D	1000 St.	(4)
9	D UK DK	T " "	400 (1) 25 155 (2)	15A	D	1000 St.	(4)
12	I	1000 paa	100	15B	I	1000 pz	5
				16	I	1000 pz	5

(1) Einschliesslich Kat. 20

(2) Kat. 20 inklusive

(3) Einschliesslich Kat. 14B, 15A, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30A, 30B, 31, 61, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 81, 82, 83.

(4) s. Kat. 13

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
17	D	1000 St.	(1)	24	D	1000 St.	(1)
18	D	T	(1)	25	D	1000 St.	(1)
19	D	1000 St	200 (2)	26	D	1000 St.	(1)
20	D UK DK	T "	(3) 6 (4)	27	D	1000 St.	(1)
				28	D	1000 St.	(1)

- (1) s. Kat. 13  
 (2) Einschliesslich Kat. 36, 39, 117, 119  
 (3) s. Kat. 9  
 (4) se Kat. 9

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
29	D	1000 St.	(1)				
30A	D	1000 St.	(1)				
30B	D	T	(1)				
31	D	1000 St.	(1)				
32	BNL UK	T "	24 13				

(1) s. Kat. 13



h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 151.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
34	DK	T	50 (1)	38B	DK	T	40 (4)
35	IRL DK	T "	4 (2)				
36	D IRL DK	T " "	(3) 2 (2)				
37	D I BNL DK	T " " "	230 100 10 39				

- (1) Kat. 35, 36, 44 et 45 inklusive
- (2) Se Kat. 34
- (3) s. Kat. 19
- (4) Kat. 39, 40, 118, 119 og 120 inklusive

h) Textilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
39	D BNL DK	T " "	(1) 1 (2)	61	D	T	(4)
				62	UK	T	20 (5)
40	DK	T	(2)	69	D	1000 St.	(4)
44	DK	T	(3)	70	D	1000 St.	(4)
45	DK	T	(3)	73	D	1000 St.	(4)
55	I	T	25	74	D	1000 St.	(4)

- (1) s. Kat . 19  
 (2) se Kat . 38B  
 (3) se Kat . 34  
 (4) s. Kat . 13

(5) of which not more than 4 T for "lace"

BILAG X - ANHANG X - ANNEX X - ANNEXE X - ALLEGATO X - BIJLAGE X  
 USSR - UdSSR - URSS

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 153.  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
75	D	T	(1)	117	D IRL	T "	7 (2)
76	D I BNL	T " "	(1) 5 1	118	DK	T	(3)
81	D I DK	T " "	(1) 10 2	119	D DK	T "	(2) (3)
82	D	T	(1)	120	DK	T	(3)
83	D	T	(1)				

- (1) s. Kat. 13  
 (2) s. Kat. 19  
 (3) se Kat. 38B

BILAG ~~XI~~ ANHANG ~~XI~~ ANNEX ~~XI~~ ANNEXE ~~XI~~ ALLEGATO ~~XI~~ BIJLAGE ~~XI~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra DEN TYSKE DEMOKRATISKE REPUBLIK, for perioden 1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus der DEUTSCHEN DEMOKRATISCHEN REPUBLIK zu eröffnende Kontingente für die Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from the GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC for the period 1 January to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della REPUBBLICA DEMOCRATICA TEDESCA per il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit de DUITSE DEMOCRATISCHE REPUBLIEK voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

- 
- (\*) De med (\*) mærkede kontingenter vedrører udelukkende varer, der henhører under EKSF-traktaten — de er derfor ikke underkastet bestemmelserne i denne beslutning. Disse kontingenter er kun anført i listerne som en påmindelse.
- (\*\*) De med (\*\*) mærkede kontingenter er underkastet bestemmelserne i denne beslutning, for så vidt de benyttes med henblik på import af stålvarer der henhører under EØF-traktaten.
- (\*) Die mit einem (\*) bezeichneten Kontingente betreffen ausschließlich unter den EGKS-Vertrag fallende Waren — sie sind daher nicht den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen. Diese Kontingente sind in den Listen nur zur Erinnerung aufgeführt.
- (\*\*) Die mit (\*\*) bezeichneten Kontingente sind den Bestimmungen dieser Entscheidung unterworfen, sofern sie für die Einfuhr von unter den EWG-Vertrag fallenden Stahlwaren ausgenutzt werden.
- (\*) The quotas marked with (\*) only cover products coming within the ECSC Treaty — they are consequently not subject to the provisions of the present Decision. These quotas are included in the lists only as a reminder.
- (\*\*) The quotas marked with (\*\*) are subject to the provisions of the present Decision, in so far as they are used for importing steel products coming within the EEC Treaty.
- (\*) Les contingents marqués d'un astérisque (\*) couvrent uniquement des produits relevant du traité CECA ; ils ne sont donc pas soumis aux dispositions de la présente décision. Ces contingents sont repris dans les listes à titre de simple rappel.
- (\*\*) Les contingents marqués de deux astérisques (\*\*) sont soumis aux dispositions de la présente décision dans la mesure où ils sont utilisés pour l'importation de produits sidérurgiques relevant du traité CEE.
- (\*) I contingenti contrassegnati da un asterisco (\*) comprendono esclusivamente prodotti siderurgici coperti dal trattato CECA; essi non sono pertanto disciplinati dalle disposizioni della presente decisione. Tali contingenti sono ripresi nelle liste soltanto per memoria.
- (\*\*) I contingenti contrassegnati da due asterischi (\*\*) sono disciplinati dalle disposizioni della presente decisione nella misura in cui sono utilizzati per l'importazione di prodotti siderurgici coperti dal trattato CEE.
- (\*) De contingenten aangeduid met een (\*) dekken enkel de produkten die van het EGKS-Verdrag afhangen — ze zijn dus niet onderworpen aan de beschikkingen van huidig besluit. Deze contingenten zijn enkel ter herinnering in deze lijsten opgenomen.
- (\*\*) De contingenten aangeduid met (\*\*) zijn onderworpen aan de beschikking van huidig besluit in de mate dat zij worden gebruikt voor de invoer van ijzer- en staalprodukten afhangende van het EEG-Verdrag.

ANNEXE XI -- RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
1	ex 01.04	Moutons de boucherie	43 260 têtes <sup>(1)</sup>	
2	ex 17.04 ex 18.06	Articles de confiserie	72 t	
3	25.23	Ciments hydrauliques	5 678 t	
4	ex 28.19	Oxyde de zinc	120 t	
5	ex 32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		677
6	36.06	Allumettes	4 120 000 boîtes	
7	ex 39.07	Chemises à dossier (fardes) et pochettes protège-documents en matières plastiques artificielles	31,5 t	
8	ex 42.02	Malles et valises en fibres vulcanisées ou en carton		721

(<sup>1</sup>) Importation à réaliser, en principe, du 1<sup>er</sup> janvier au 31 août.

ANNEXE ~~XI~~ — RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
9	ex 56.01 } ex 56.03 }	Fibres <del>textiles</del> artificielles discontinues en masse : filables	1837 t	

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie G

10	ex 64.01	Bottes et couvre-chaussures à semelles extérieures et dessus en caoutchouc	134 780 paires	
11	ex 64.02	Brodequins et autres chaussures de travail	20 000 paires	
12	ex 64.02	Chaussures pour hommes (autres que brodequins) en cuir naturel	100 000 paires	
13	ex 64.02	Chaussures en autres matières que le cuir naturel	183 800 paires	
14	ex 64.02	Pantoufles en cuir	2 625 paires	
15	ex 69.06	Tuyaux en grès	4 163 t	
16	ex 69.07 } ex 69.08 }	Carreaux de pavement ou de revêtement		230
17	ex 69.11	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette, en porcelaine	400 t	
18	ex 69.12	Vaisselle et articles de ménage ou de toilette, en faïence ou en poterie fine	847 t	
19	ex 70.05	Verre étiré ou soufflé dit « verre à vitres »	330 t	
20	ex 70.10	Bouteilles		385
21	ex 70.10 } ex 70.13 }	Ouvrages en verre soufflé ou pressé		2 046

ANNEXE ~~XI~~ — RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE

## a) BENELUX

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de Fl)
22	ex 70.17	Verrerie de laboratoire		1 376
23	73.01	(Fontes)	(49 000 t) (*)	
24	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier soudés	892 t	
25	ex 73.18	Tubes en fer ou en acier sans soudure	840 t	
26	ex 73.32	Vis à bois en fonte, en fer ou en acier	65 t	
27	ex 85.01	Moteurs électriques (85.01-04, 27, 31, 33)		3 857,5
28	ex 85.01	Moteurs électriques, autres que ceux visés aux rubriques 85.01-04, 27, 31, 33		1 448
29	ex 85.09	Appareils d'éclairage pour bicyclettes	33 052 jeux	
30	ex 87.10 ex 87.12 }	Vélocipèdes sans moteurs	5 250 pièces	
31	ex 93.07	Cartouches pour armes de chasse à canon lisse	712 900 pièces	
32	ex 96.02	Brosses et pinces		695
33	ex 97.04	Cartes à jouer	22,5 t	



BILAG ~~XI~~ — DEN TYSKE DEMOKRATISKE REPUBLIK

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	18.06	Chokoladevarer		410

BILAG ~~XI~~ — DEN TYSKE DEMOKRATISKE REPUBLIK

## b) DANMARK

(fortsat)

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
-----	---------------------------------	----------------	--------	---------------------

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt .6...

2	ex 64.02	Fodtøj med overdel af læder	24 200 par	
3	69.06	Rør og render etc.	245 t	
4	69.07	Uglaserede sten og fliser til brolægning, gulvbelægning eller beklædning af vægge, kaminer o.lign.	370 t	
5	ex 70.05	Planglas med en tykkelse på 4 mm og derunder	1 335 t	
6	ex 70.05	Planglas med en tykkelse på over 4 mm	1 500 t	
7	ex 70.10	Emballageglas, undtagen flasker		370
8	ex 70.10	Vinflasker	5 000 000 stk.	
9	ex 73.32	Bolte, skruer og møtrikker med gevind		180
10	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmpuder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberaliserede varer)		15 000
11	ex 96.02		Børster, pensler m.v.	180

ANNEXE ~~XI~~ — RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE

## c) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	ex 06.02	Plants de pépinières		330
2	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		5 000
3	27.02 B	(Briquettes de lignite)		(1 515) (*)
4	27.13 ex B	Paraffine blanche	1 010 t PA (1)	
5	32.05	Matières colorantes		1 770
6	48.01 A	Papier journal	PM (2)	

Pour les produits textiles,  
voir même annexe partie **G.**

7	ex 69.08	Carreaux de revêtement en céramique		810
8	ex 69.11	Porcelaine de ménage		1 540
9	ex 69.11	Articles en porcelaine de Meissen (y compris vaisselle de décors de Meissen)		1 270
10	ex 82.09	Couteaux		330
11	ex 85.01	Moteurs électriques	200 000 pièces dont 97 000 polyphasés	

(1) PA = possibilité d'augmentation. L'augmentation éventuelle de ce contingent est soumise aux dispositions des articles 3 et 7, en cas de besoin en fonction des modalités de gestion appliquées à l'importation de ces produits.

(2) PM = *pro memoria*. L'importation de ces produits est soumise aux dispositions de l'article 2.

## ANNEXE XI - RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE

## c) FRANCE

(suite)

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
12	85.15 A ex III ex C	Appareils récepteurs de radiodiffusion et de télévision leurs accessoires et pièces détachées (dont au maximum 2655000 FF pour chaînes compactes, <i>tuners</i> et <i>tuners</i> amplificateurs)		7 675
13	ex 85.21	Semi-conducteurs		2 975
14	85.25 A, B, ex C	Isolateurs		3 410
15	89.01 B ex I	Bateaux de plaisance et de sport pour la navigation maritime		1 655
16	ex 90.28	Matériels et appareils électroniques ou électriques de contrôle, de mesure et de régulation		6 385
17	90.12	Microscopes optiques		2 430
18	91.01 91.02 91.03 91.07 ex 91.11	Montres, réveils, pendules et fournitures d'horlogerie		750
19	ex 97.03	Jouets		11 945
20	divers	Autres produits industriels		5 000

ANNEX ~~XVI~~ — GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC

(d) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
1	ex 40.11	Motor car tyre cases	8 000 units	

For textile products, see section **G.**  
of same annex

ALLEGATO XI - REPUBBLICA DEMOCRATICA TEDESCA

## e) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	ex 07.01	Patate da semina		60
2	Diverse	Alcole in T.I. (1)		140
3	Diverse	Alcole		170
4	ex 29.27	Acrilonitrile	2 150 t	
5	ex 29.35	Derivati di oli minerali		330
6	ex 37.02 ex 37.03	Carta sensibilizzata per fotografia, pellicole per fotografia e cinematografia		225
7	ex 38.11	Sostanze attivate ed erbicidi		560
8	Diverse	Prodotti chimici diversi e prodotti farmaceutici		6 000
9	ex cap. 39	Materie plastiche artificiali, eteri ed esteri della cellulosa, resine artificiali lavorate di tali sostanze		1 765
10	ex cap. 40	Lavori di gomma, escluse calzature e stivali		100
11	ex 40.02	Buna		530
12	ex 44.13	Paroletti lavorati e/o semilavorati di legno		90
13	ex 48.01	Carta e cartoni		210
14	56.01	Fiocco di fibre tessili sintetiche ed artificiali in massa		65
		Per gli altri prodotti tessili vedi stesso allegato parte <b>.G..</b>		
15	69.11	Porcellane per uso domestico		1 260
16	ex 69.12	Vasellame di materie ceramiche		280
17	69.11	Porcellane di Meissen		210
18	ex 70.04 a 70.07	Lastre di vetro anche colorate per finestre; profilati di vetro colato		315
19	73.01	(Ghisa)		(1500) (* )

(1) T.I. = temporanea importazione.

ALLEGATO ~~XI~~ - REPUBBLICA DEMOCRATICA TEDESCA

## e) ITALIA

(seguito)

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
20	73.08	Sbozzi in rotoli per lamiere, di ferro e di acciaio		450(≠)
21	—	Metalli ultra puri		55
22	Diverse	Impianti galvano-tecnici, parti di ricambio ed accessori		330
23	ex cap. 84	Macchine ed apparecchi per vagliare, scavare, lavare, rompere, macinare e mescolare, per terre, pietre e minerali metalliferi, attrezzature per fonderie, laminatoi e simili, macchine per trafilatura di fili, parti di ricambio ed accessori		800
24	ex cap. 84	Macchine fatturatrici, parti di ricambio ed accessori		140
25	ex 84.06	Motori diesel ed a scoppio, parti di ricambio ed accessori		140
26	84.11	Macchine da cucire (di cui del tipo ad una testa e/o teste isolate Lit. 30 milioni), parti staccate ed accessori		90
27	ex 84.35	Macchine ed apparecchi per la stampa e le arti grafiche, macchine per la cartotecnica, parti di ricambio ed accessori		1 000
28	ex 84.52	Macchine contabili, parti di ricambio ed accessori		270
29	Diverse	Altri prodotti elettrotecnici, parti di ricambio ed accessori		235
30	ex 85.24	Carboni per proiettori ed altri prodotti di carbone		140
31	ex 85.24	Elettrodi di grafite		300
32	87.01 ex 87.06	Trattori, parti di ricambio ed accessori		130
33	ex 93.07	Munizioni per armi da caccia		50
34	Diverse	Altre merci (di cui al massimo 400 milioni per voce doganale)		2 000

ANNEX ~~KI~~ — GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC

## (f) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	10 500 short standards	
2	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur and including gloves of fabric and leather		



ANNEX ~~XI~~ — GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC

## (f) UNITED KINGDOM

(continued)

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
----	----------------	-------------	----------	------------------

For textile products, see section **.G**  
of same annex

3	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china and earthenware (of which not more than £ 172 000 for ornamental ware)		425		
4	ex 69.11 ex 69.13				Meissen porcelain	100
5	ex 85.15				Transistorized radio broadcast receivers and transistorized radiograms	120
6	ex 85.15	Transistorized television broadcast receivers with screens of 18" and over in size (1)		50		
7	ex 85.21	Electronic valves and semi-conductors		140		

(1) The reference to screen size is to the diagonal measurement.

BILAG XI - ANHANG XI - ANNEX XI - ANNEXE XI - ALLEGATO XI - BIJLAGE XI  
 T.D.R. - D.D.R. - G.D.R. - R.D.A. - R.D.T.

g) Tekstilvarer - g) Textilwaren - g) Textile Products - g) Produits textiles 168.  
 a) Prodotti tessili - a) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit			
1	I	T.	30	4	F	1000 pc	132			
	BNL		1		I	" pz	50			
2	F	T	162		BNL	" pc	20			
	I	"	30		UK	" pc	51			
	BNL	"	78		DK	" stk	29			
	IRL	"	7		5	F	1000 pc	10		
	DK	"	28,1			I	" pz	5		
	3	I	T.			10	BNL	" pc	40	
BNL		"	39			UK	" pc	90,450		
UK		"	33 (1)		DK	" stk	24,4			
IRL		"	6	6	F	1000 pc	13			
DK	"	79	I		" pz	10				
					BNL	" pc	33			
					UK	" pc	24			
					DK	" stk.	10,4			

1) Of which for cat. 3 a) not more than T. 28

BILAG XI - ANHANG - ANNEX - ANNEXE - ALLEGATO - BIJLAGE

T.D.R. - D.D.R. - G.D.R. R.D.A. - R.D.T. 169.  
 g) Tekstilvarer - g) Textilwaren - g) Textile Products - g) Produits textiles  
 q) Prodotti tessili - q) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	États	Unités	Quantité	Catég. n°	États	Unités	Quantité
Categ. N.	Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Lid- Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Lid- Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
7	F	1000 pc	50	12	F	1000 paires	4190
	I	" pz	5		I	" paia	100
8	F	1000 pc	78		BNL	" paires	1493
	I	" pz	10		UK	" pairs	62
	BNL	" pc	6		DK	" par	1070
	UK	" pc	2				
9	BNL	T.	4	14 A	UK	1000 pc	3 (2)
	DK	"	10 (1)	14 B	BNL	1000 pc	5
					UK	" pc	(3)
					DK	" stk.	5
				15 B	F	1000 pc	2
					I	" pz	5
					BNL	" pc	25
					DK	" stk	12,5
				16	F	1000 pc	16
					I	" pz	5
					BNL	" pc	16
					UK	" pc	33,5
					DK	" stk.	8,2

- 1) Kat. 20 inklusive
- 2) Including cat. 14 B
- 3) See cat. 14 A

BILAG XI - ANHANG XI - ANNEX XI - ANNEXE XI - ALLEGATO XI - BIJLAGE XI  
 T.D.R. - D.D.R. - G.D.R. - R.D.T.

g) Tekstilvarer - g) Textilwaren - g) Textile Products - g) Produits textiles 170.  
 g) Prodotti tessili - g) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
17	BNL UK DK	1000 pc " pc " stk.	11 22,5 11	30A	BNL	1000 pc	1
20	DK	T.	(1)	33	I BNL	T. "	3 5
21	BNL DK	1000 pc " stk.	7 2	34	DK	T.	20 (6)
23	BNL	T.	60	35	IRL DK	T. "	100 (7)
24	DK	1000 stk.	20,4(2)	36	BNL IRL DK	T. " "	58 4 (7)
25	BNL DK	1000 pc " stk	7 (3)	37	BNL UK IRL DK	T. " " "	45 61 5 35
26	BNL UK DK	1000 pc " pc " stk.	37 31,5 7,7 (4)	38A	UK	T.	4 (8)
27	BNL DK	1000 pc " stk.	29 (5)	38B	UK DK	T. "	(9) 45 (10)
28	BNL UK	1000 pc 1000 pc	6 17,5				

(1) Se Kat. 9

(2) Kat. 25 inklusive

(3) Se Kat. 24

(4) Kat. 27 inclusive

(5) Se Kat. 26

(6) Kat. 35, 36, 44 og 45 inklusive

(7) Se Kat. 34

(8) Including cat. 38B

(9) see cat. 38A

(10) Kat. 39, 40, 118, 119 og 120 inklusive

g) Tekstilvarer - g) Textilwaren - g) Textile Products - g) Produits textiles  
 g) Prodotti tessili - g) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
39	BNL	T.	8				
	DK	"	(1)				
40	UK	T.	18				
	DK	"	(1)				
44	DK	T.	(2)				
45	DK	T.	(2)				
50	BNL	T.	19				
	UK	"	295				
	IRL	"	12				
54	I	T.	60				
62	UK	T.	50 (3)				

(1) se Kat. 38B

(2) se Kat. 34

(3) of which not more than 10 T; for "Lace"

g) Tekstilvarer - g) Textilwaren - g) Textile Products - g) Produits textiles  
 g) Prodotti tessili - g) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
66	BNL UK	T. "	45 100 (1)	82	DK	T.	7
67	BNL UK DK	T. " "	233 14 30	83	BNL UK DK	T. " "	24 3 3
69	BNL	1000 pc	68	91	BNL UK DK	T. " "	322 5 65
70	BNL DK	1000 pc. " pc	811 100	100	UK	T.	1.290
72	BNL DK	1000 pc. "	73 10	112 113	DK UK BNL DK	" T. T. "	264 11 8 270
73	BNL UK	1000 pc " pc.	147 11	117	I	T.	5
74	UK	1000 pc	4	118	DK	T.	(2)
75	BNL DK	T. "	1 3	119	DK	T.	(2)
77	BNL DK	1000 pc "	85 15	120	DK	T.	(2)
78	BNL DK	T. "	26 4				
81	BNL	T.	3				

(1) of which not more than T. 24 for electric blankets  
 (2) Se Kat. 38 B.

BILAG XII— A. HANG XI— ANNEX XII— ANNEXE XII— ALLEGATO XII— BIJLAGE XII

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra FOLKEREPUBLIKKEN  
KINA, for perioden 1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus der VOLKSREPUBLIK CHINA zu eröffnende  
Kontingente für die Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from the PEOPLE'S REPUBLIC OF  
CHINA for the period 1 January to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE  
CHINE pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della REPUBBLICA  
POPOLARE CINESE per il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit de VOLKS-  
REPUBLIEK CHINA voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

## ANNEXE XI— CHINE

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 42.03	Gants, y compris les moufles, de protection, en cuir	9 450 paires	
2	ex 42.03	Autres gants, y compris les moufles, en cuir	42 000 paires	
<p>Pour les produits textiles, voir même annexe partie .H.</p>				
3	ex 64.02	Chaussures en cuir, pour hommes	40 000 paires	
4	ex 64.02	Chaussures de sport en cuir, pour hommes	80 000 paires	
5	ex 64.02	Chaussures en cuir, pour enfants	65 000 paires	
6	ex 66.01	Parapluies, parasols et ombrelles, à l'exclusion de ceux dont les baleines n'excèdent pas une longueur de 35 cm, parapluies ouverts, et de ceux recouverts de matières plastiques	167 100 pièces	
7	ex 69.11	Vaisselle en porcelaine	161 t	
8	ex 73.32	Vis à bois	6,3 t	
9	ex 79.01	Zinc brut	2 500 t	
10	ex 82.09 ex 82.14	Couteaux de table, de cuisine ou d'office, cuillers et fourchettes de table, en acier inoxydable	2,2 t	
11	ex 87.10 ex 87.12	Vélocipèdes sans moteur et cadres	3 150 pièces	
12	ex 96.02	Brosses		1 817
13	ex 97.04	Cartes à jouer	25,75 t	



## BILAG XI— KINA

## b) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
-----	---------------------------------	----------------	--------	---------------------

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt ...H...

1	87.10	Cykler uden motor	1 650 stk.	
2	ex 96.02	Kunstnerpensler		240

## ANHANG XI— CHINA

## c) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 28.38 ex 31.02	Verschiedene chemische Erzeugnisse		10,0
2	ex 42.02			
3	ex 42.03	Lederhandschuhe, Spezialsporthandschuhe		0,35
4	ex 44.18	Holzspanplatten		0,21
5	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Pettigrohr		1,8

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .H..

## ANHANG XII— CHINA

## c) DEUTSCHLAND

(Fortsetzung)

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
6	ex 64.02	Schuhe mit Oberteil aus Leder		2,5
7	ex 69.08	Fliesen, glasiert		0,5
8	ex 69.11 ex 69.12	Typische chinesische Keramikwaren		4,4
9	ex 70.12 ex 70.13 98.15			
10	ex 73.14	Draht aus Stahl	2 000 t	
11	ex 73.32	Erzeugnisse der Schraubenindustrie		2,2
12	ex 85.25	Isolatoren aus Keramischen Stoffen (davon : für Industrie)		1,0 (0,8)
13	ex 92.05	Blasinstrumente aus Metall		0,7
14	ex 97.03	Spielwaren (davon: Spielzeug aus Spinnstoffen: 2,6 Mill. DM)		5,0

## ANNEXE XI— CHINE

## d) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
1	divers	Produits divers de la pêche		140
2	divers	Autres produits agricoles et alimentaires		6 000
3	32.05	Matières colorantes organiques synthétiques		11 132
4	ex 57.10 62.03 exA	Tissus et sacs de jute neufs	509 t	

Pour les autres produits textiles,  
voir même annexe partie H

5	66.01	Parapluies		
6	ex 69.11	Vaisselle et articles de ménage en porcelaine		605

## ANNEXE XI — CHINE

## d) FRANCE

*(suite)*

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
7	85.15 A } ex III }	Appareils récepteurs de radiodiffusion		760
8	90.12	Microscopes optiques		550
9	91.02	Pendulettes et réveils à mouvement de montre		600
10	ex 97.03	Jouets, modèles réduits pour divertissement		10 587
11	divers	Autres produits industriels		7 000

## ANNEX XI— CHINA

## (e) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
----	----------------	-------------	----------	---------

For textile products, see section H.  
of same annex

## ANNEX XII— CHINA

(e) IRELAND

*(continued)*

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
----	----------------------	-------------	----------	------------

NEANT

## ALLEGATO XI— CINA

## f) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	25.31 A	Spato fluoro		330
2	28.56 C	Carburo di calcio		550
3	ex cap. 28 a 38	Prodotti chimici diversi		1 100
4	50.02	Seta greggia (non torta) in T.I. (1)		30 000
5	50.04	Filati di seta non preparati per la vendita al minuto		150
6	50.05	Filati di borra di seta (schappe) non preparati per la vendita al minuto in T.I. (1)		1500
7	50.09	Tessuti di seta o di borra di seta (schappe) in T.I. (1)		3000
8	ex 50.09	Tessuti di seta selvatica (tussah) greggi e/o sgommati		550
9	51.01	Filati di fibre tessili sintetiche e artificiali continue, non preparati per la vendita al minuto		65
<p>Per gli altri prodotti tessili vedi stesso allegato parte <b>H</b>...</p>				
10	64.02	Calzature con soles esterne di cuoio naturale, artificiale o ricostituito; calzature (non comprese nella voce doganale 64.01) con suola esterna di gomma o di materia plastica artificiale		130
11	69.11, 69.12 }	Vasellame o oggetti di uso domestico o da toletta, in porcellana o di altre materie ceramiche		420
12	81.04 I, I, I, II }	Antimonio		60
13	85.03 A	Pile elettriche		60
14	Diverse	Altre merci (di cui al massimo 400 milioni per voce doganale)		6 000

(1) T.I. = temporanea importazione.



## ANNEX XI— CHINA

## (g) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	36.06	Matches (excluding Bengal matches)	13 500 short standards	
2	ex 42.03	Leather gloves, including gloves of leather and furskin or of leather and artificial fur and including gloves of fabric and leather		

For textile products, see section *H.*  
of same annex

## ANNEX XI- CHINA

## (g) UNITED KINGDOM

*(continued)*

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
3	64.01 64.02	Footwear		135
4	65.05 65.06	Headgear, not being wholly or partly of wool or fur felt		759.15
5	69.11 69.12 69.13	Domestic and ornamental china and earthenware (of which not more than £ 193 600 for ornamental ware and not more than £ 33 000 for pottery jars containing stem ginger or duck eggs)		483

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Categ.Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande- Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Categ.Nr. Category No. Catég. n. Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande- Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
1	D	T.	1.167	5	D	1000 st	420
	F	"	357		F	" pc	33
	I	"	10		I	" pz	220
	BNL	"	93		BNL	" pc	24
	UK	"	17		UK	" pc	44,220
	IRL	"	17		IRL	" pc	1
	DK	"	20		DK	" stk	2
2	D	T.	900	6	D	1000 st	2.000
	F	"	3.605		F	" pc	416
	I	"	600		I	" pz	10
	BNL	"	3.143		BNL	" pc	403
	UK	"	1.400 (1)		UK	" pc	22
	IRL	"	350		DK	" stk	254
	DK	"	1.333				
3	F	T.	10	7	D	1000 st	250
	I	"	10		F	" pc	44
	BNL	"	2		I	" pz	10
	UK	"	3 (2)		BNL	" pc	18
	IRL	"	40		UK	" pc	32
	DK	"	31		DK	" stk	5,1
4	D	1000 St	400	8	D	1000 st.	2.000
	F	" pc	789		F	" pc	237
	I	" pz	150		I	" pz	30
	UK	" pc	67		BNL	" pc	3
					UK	" pc	570
				DK	" stk	330	

(1) of which for Cat. 2a) not more than 68T

(2) of which for Cat 3a not more than 2T

Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid- Sta- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
9	D I UK DK	T. " " "	570 130 40 250 (1)	15 B	D F I UK	1000 St. " pc " pz " pc	20 3 5 8,5
10	UK	1000 pairs	(2)	16	D F I DK	1000 St. " pc " pz " stk.	90 1 5 14,6
11	UK	1000 pairs	531 (3)	17	D DK	1000 St. " stk	(6) 2
12	D F I BNL DK	1000 Paar " paires " paia " paires " par	250 4.053 100 813 210	18	D I UK DK	T. " " "	(7) 90 7 45
13	D	1000 St.	330 (4)	19	D I BNL UK	1000 St. " pz " pc " pc	9.450 6.000 (8) 11.012 1.235
14 A	I	1000 pz	5	20	D I UK DK	T. " " "	188 (9) 150 (10) 7 (11)
14 B	D I	1000 St. " pz	98 (5) 5				
15 A	D	1000 St.	(6)				

1) Kat. 20 inklusive

2) see cat. 11

3) including cat. 10, for which not more than 2.000 pairs

4) einschliesslich Kat. 18,24,25,30A, 30B,31,69,70,82

5) einschliesslich Kat. 15A,17,26,27,28,29,73,74,75,81,83

6) s. Kat. 14 B

7) s. Kat. 13

8) inclusa la cat. 89

9) se Kat. 9

9) einschliesslich Kat. 61

10) inclusa la cat. 39

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles  
 h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Etats	Unités	Quantité	Catég. n°	Etats	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres	Unità	Quantità
Categ. nr	Stati Membri	Einheit	Kwantiteit	Categ.nr	Stati Membri	Einheit	Kwantiteit
	Lid-Sta- ten				Lid-Sta- ten		
21	I	1000 pz	15	33	BNL	T.	16
23	BNL	T.	1.420				
24	D	1000 St.	(1)				
25	D	1000 St.	(1)				
26	D	1000 St.	(2)				
	I	" pz	3				
	UK	" pc	3				
27	D	1000 St.	(2)				
28	D	1000 St.	(2)				
29	D	1000 St.	(2)				
30 A	D	1000 St.	(1)				
	I	" pz	55				
30 B	D	T.	(1)				
31	D	1000 St.	(1)				
32	UK	T.	139				

1) s. Kat. 13  
 2) s. Kat. 14 B

BILAG XII - ANHANG XII - ANNEX XII - ANNEXE XII - ALLEGATO XII - BIJLAGE XII  
KINA - CHINA - CHINE - CINA

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 188.  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
35	IRL	T.	12	39	D	T.	485 (4)
					I	"	(5)
36	D	T.	690 (1)		BNL	"	369
	BNL	"	7		UK	"	35
	IRL	"	3		IRL	"	5
	DK	"	4				
37	D	T.	(2)	40	I	T.	5
	I	"	65		UK	"	5
	BNL	"	294		DK	"	(6)
	UK	"	18				
	IRL	"	5				
	DK	"	860				
38 B	DK	T.	80 (3)				

(1) Einschließlich Kat. 37

(2) s. Kat. 36

(3) Kat. 39, 40, 118, 119 og 120 inklusive

(4) Einschließlich Kat. 117, 119

(5) vedi cat. 20

(6) se kat. 38 B

h) Tekstilvarer - h) Textilwaren - h) Textile Products - h) Produits textiles 189.  
h) Prodotti tessili - h) Textilprodukten

Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr Kategori-Nr Category No Catég. n° Categ. N. Categ. nr	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
61	D	T.	(1)	77	DK	1.000 stk	13
62	UK	T.	25 (2)	78	I	T.	20 (5)
					BNL	"	11
67	BNL	T.	13		DK	"	13
	UK	"	6				
69	D	1.000 St	(3)	80	I	T.	3
					DK	"	160
70	D	1.000 St	(3)				
73	D	1.000 St.	(4)	81	D	T.	(4)
					I	"	(6)
					BNL	"	7
74	D	1.000 St.	(4)		DK	"	6
75	D	T.	(4)				
76	D	1.000 St.	200	82	D	T.	(7)
	DK	" stk	2				

(1) s. Kat. 20  
(2) of which not more than 5 T. for lace  
(3) s. Kat. 13  
(4) s. Kat. 14 B

(5) inclusa la categoria 81

(6) vedi cat. 78  
(7) s. Kat. 13

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Etats Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
83	D BNL	T. "	(1) 1	119	D BNL	T. "	(3) 2
84	UK	T.	11		UK DK	" "	(6) (5)
89	I UK	T. "	(2) 1,5	120	UK DK	T. "	(6) (5)
100	DK	T.	2				
112	UK	T.	283				
117	D	T.	(3)				
118	UK DK	T. "	1 (4) (5)				

(1) s. Kat. 14 B

(2) vedi cat. 19

(3) s. Kat. 39

(4) including cat. 119 and 120

(5) se Kat. 38 B

(6) see cat. 118



~~BILAG XII~~— ~~ANHANG XII~~— ~~ANNEX XII~~— ~~ANNEXE XII~~— ~~ALLEGATO XII~~— ~~BIJLAGE XII~~

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra NORDKOREA, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus NORDKOREA zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from NORTH KOREA for the period  
1 January to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard de la CORÉE DU NORD pour la période  
allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti della COREA DEL  
NORD per il periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit NOORD-KOREA  
voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

**N.B.:**

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun  
vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolltarifs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als  
Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are  
meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des  
listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli  
elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten  
voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

## ANNEXE XIII— CORÉE DU NORD

## a) BENELUX

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FB)
1	ex 79.01	Zinc brut	3 750 t	

## ANHANG XII— NORDKOREA

## b) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 79.01	Roh- und Feinzink, einschließlich Bearbeitungsabfälle und Schrott	6 800 t	

ANNEXE XI~~1~~ - CORÉE DU NORD

## c) FRANCE

Numéro	Numéro du tarif douanier commun	Désignation des marchandises	Quantité	Valeur (en milliers de FF)
Pour les produits textiles, voir même annexe partie <b>D.</b>				
<b>1</b>	divers	Autres produits		1 100

BILAG XIII - ANHANG XIII - ANNEX XIII - ANNEXE XIII - ALLEGATO XIII - BIJLAGE XIII

NordKorea - North Korea - Corée du Nord - Corea del Nord - Noord-Korea

d) Tekstilvarer - d) Textilwaren - d) Textile Products - d) Produits textiles 195.

d) Prodotti tessili - d) Textilprodukten

Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde	Kateg.nr	Medlems- lande	Enhed	Mængde
Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge	Kateg.Nr	Mitglied- staaten	Einheiten	Menge
Category No	Member States	Units	Quantity	Category No	Member States	Units	Quantity
Catég. n°	Stati	Unités	Quantité	Catég. n°	Stati	Unités	Quantité
Categ. N.	Membres Stati	Unità	Quantità	Categ.N.	Membres Stati	Unità	Quantità
Categ. nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit	Categ.nr	Membri Lid-Sta- ten	Eenheid	Kwantiteit
21	UK	1 000 pc	31				

*BILAG XIV— ANHANG XIV— ANNEX XIV— ANNEXE XIV— ALLEGATO XIV—  
BIJLAGE XII*

Kontingenter, der skal åbnes af medlemsstaterne ved indførsel fra VIETNAM, for perioden  
1. januar til 31. december 1979

Von den Mitgliedstaaten bei der Einfuhr aus VIETNAM zu eröffnende Kontingente für die  
Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 1979

Quotas to be opened by Member States for imports from VIETNAM for the period 1 January  
to 31 December 1979

Contingents à ouvrir par les États membres à l'égard du VIET-NAM pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 1979

Contingenti che gli Stati membri apriranno all'importazione nei confronti del VIETNAM per il  
periodo dal 1<sup>o</sup> gennaio al 31 dicembre 1979

Contingenten te openen door de Lid-Staten bij de invoer van herkomst uit VIETNAM voor de  
periode van 1 januari tot en met 31 december 1979

*N.B.:*

De positionsnumre fra den fælles toldtarif, der er anført i anden kolonne i listerne, er kun  
vejledende.

Die Tarifnummern des Gemeinsamen Zolldarfs in der zweiten Spalte der Listen dienen nur als  
Hinweis.

The heading numbers from the Common Customs Tariff in the second column of the lists are  
meant only to serve as a guide.

Les numéros des positions du tarif douanier commun figurant dans la deuxième colonne des  
listes ne sont fournis qu'à titre indicatif.

I numeri delle voci della tariffa doganale comune che figurano nella seconda colonna degli  
elenchi sono forniti soltanto a titolo orientativo.

De nummers van het gemeenschappelijk douanetarief, die in de tweede kolom van de lijsten  
voorkomen, worden slechts bij wijze van aanduiding gegeven.

## BILAG XIV— VIETNAM

## a) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
-----	---------------------------------	----------------	--------	---------------------

Vedrørende tekstilvarer se nærværende  
bilag punkt **..E..**

1	ex 94.01 ex 94.03 94.04	Møbler og møbeldele, elektriske varmeguder og -tæpper, vattæpper, dyner, puder, soveposer m.v. (alle ikke-liberali- serede varer)		1 500
2	ex 96.02	Kunstnerpensler		180

## ANHANG XIV— VIETNAM

## b) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Menge	Wert in Millionen DM
1	ex 42.02	Lederwaren und Reiseartikel		0,7
2	ex 44.15	Sperrholz	5 150 cbm	
3	ex 46.03	Tischkorbwaren aus Weide oder Peddigrohr		0,4

Für Textilwaren s. derselbe Anhang,  
Teil .E...

4	ex 64.02	Lederschuhe		0,8
5	ex 97.03	Spielzeug aus Holz		0,25
6	ex 97.03	Spielzeug aus Spinnstoffen		0,35



## ALLEGATO XIV— VIETNAM

## c) ITALIA

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	Diverse	Prodotti agricoli diversi		40
2	ex 22.09	Bevande alcoliche		40
3	Diverse	Prodotti chimici e farmaceutici		110
4	ex 33.01	Oli essenziali non deterpenati		60
5	ex 40.02	Lattice di gomma sintetica		110
6	56.05	Filati di fibre tessili sintetiche ed artificiali		100
7	ex 61.02	Indumenti esterni folcloristici per donna		110
8	ex 69.11	Vasellame ed oggetti di uso domestico o da toilette, in porcellana		60
9	ex 76.01	Alluminio greggio		200
10	Diverse	Prodotti siderurgici finiti e sbocchi in rotoli per lamiera, di ferro o di acciaio		100

## d) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
4	69.11	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of porcelain or china (including biscuit porcelain and parian)		21
	69.12	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of other kinds of pottery		

e) Tekstilvarer - e) Textilwaren - e) Textile Products - e) Produits textiles  
 e) Prodotti tessili - e) Textilprodukten

Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit	Kateg.nr. Kategori-Nr. Category No. Catég. n° Categ. N. Categ. nr.	Medlems- lande Mitglied- staaten Member States Membres Stati Membri Lid-Stat- ten	Enhed Einheiten Units Unités Unità Eenheid	Mængde Menge Quantity Quantité Quantità Kwantiteit
6	D	1000 St	6	29	DK	1000 stk	1,1
7	DK	1000 stk	10	38B	DK	T.	6 (5)
8	D DK	1000 ST 1000 stk	1000 40	39	DK	T.	(6)
9	DK	T.	6 (1)	40	DK	T.	(6)
20	DK	T.	(2)	118	DK	T.	(6)
22	DK	T.	100 (3)	119	DK	T.	(6)
23	DK	T.	(4)	120	DK	T.	(6)

(1) Kat. 20 inklusive  
 (2) Se Kat. 9  
 (3) Kat. 23 inklusive  
 (4) Se Kat. 22

(5) Kat. 39, 40, 118, 119 og 120 inklusive  
 (6) Se Kat. 38 B

